

AWE CASO VACUNAGATE TA DEN CORTE



Pagina 02

- **Sindicato STA a firma contract colectivo pa trahadonan di Tierra del Sol**

Pagina 3

- **KPA: Cuerpo Policial Aruba falta 50% di capacidad**

Pagina 15

- **Inflacion den 2022 tabata 5.5%**

Pagina 2

Problema di susedad rond di Aruba keto bay ta bira mas y mas



Pagina 4

Tres ciudadano Hulandes a fayece durante e teremoto na Turkia y Siria



Pagina 9

Prome minister di St. Vincent and the Grenadines a bishita Maduro na Miraflores



Pagina 11

Awe ta tuma luga e caso di falsificacion di prueba di vacuna Covid den Corte

Awe na Corte di Husticia ta bay presenta e tres persona cu ta acusa di participa den un organisacion cu tabata comete crimen di falsificacion di prueba di vacuna di Covid-19.

Den un relato di prensa, Ministerio Publico a informa cu awe 8.30 di mainta e tres sospechoso di e denomina "Vacuna Gate" di inicialnan J.R.R., G.G.O.O y M.G.J.M., ta bay ta na Corte di Husticia. R., O. y M. ta acusa di a participa na un organisacion cu tabatin comete crimen como proposito, esta, falsifica pruebana di vacuna y/of facilita pruebana di vacuna contra reglanan, den e periodo di prome di maart 2021 te 14 di december 2021 y conhuntamente cu seis of mas otro



persona.

R., O. y M. ta wordo acusa di a tuma placa pa registra vacunan y/of hinca informacion den e sistema di data di DVG, den e periodo di prome di maart 2021 te 14 di decem-

ber 2021 y como ambtenaar den funcion di contratista na DVG, sabiendo cu e vacunan aki no a tuma luga y cu ta usa e informacion pa un registro incorrecto di vacuna.

Ademas, tambe ta acusa e

persona di fam R. di posesion di cocaina riba 14 di december 2021.

Hechonan

Caso di Vacuna Gate y denomina pa Ministerio Publico como "Anglo" a cuminsa haya forma, den luna di augustus di 2021 un fuente di departamento di Salud Publico (DVG) a acerca na Bon Dia Aruba cu informacion concreto tocante posibel falsificacion, benta y legalisacion di carchinan di vacunacion di Covid-19 riba Aruba Health App.

E fuente e acerca un reportero specifico di Bon Dia Aruba na unda cu el a informa cu tabatin irregularidadnan tumando luga pa loke ta trata e carchinan y sticker di vacu-

nacion di Covid-19. Pero na mesun momento e no por a bin dilanti publicamente pa miedo di represalia contra su persona. Tambe e fuente a señala cu un lote di carchi di vacunacion a ser perdi hunto cu un par di roll di sticker nan di Pfizer- BIONTECH; e lote di carchi cu Aruba a haya ta solamente un number tin riba dje cu ta 012566, cu ta identifica cu e carchi ta di Aruba.

Lunanan despues a bira conoci cu tres persona tabata e sospechoso den e caso aki, na unda manera minister a afirma ayera, ta bay persigui nan. Aunke den esaki no ta trata di miyones di florin, e punto ta cu nan a comete actonan castigabel y nan tin cu responsabilisa nan mes pa esey.

Gobierno ta reuni cu Eagle LNG

E proyecto ta bayendo segun planificacion y den dos aña ful e proyecto mester ta finalisa

Diamars mainta, Prome Minister Evelyn Wever-Croes, hunto cu Minister Ursell Arends, Minister Glenbert Croes y Minister Rocco Tjon a reuni cu representantenan di Eagle LNG. Eagle LNG a informa Gobierno di Aruba con e proyecto ta bayendo.

Gobierno di su banda ta interesa pa mira con por yuda pa e proyecto bira realidad, segun un comunicado di prensa. Un proyecto cu ta consisti di algun fase. Prome, lo construi un terminal riba e tereno di refineria caminda cu lo bay procesa y traha e aspecto di e gas. Despues lo pone e tuberianan bao tera



pa transporta e gas pa WEB.

Prome Minister a expresa cu e proyecto aki pa Gobierno di Aruba ta un prioridad. E momento cu transiciona riba LNG, pa un fase transitorio, e lo baha prijs di combustibel inmediatamente. Prijsnan di awa y coriente lo baha y tambe lo exporta parti di e LNG cu lo genera mas divisa y

desaroyo economico pa nos pais. E parti di construccion lo crea tambe cupo di trabao pa nos propio hendenan y despues tambe trabao na e nivel tecnico cu nos hendenan ta bon ekipa pe.

Eagle LNG a indica cu e trabaonan ta bayendo segun planificacion y nan a haci nan peticionnan pa diferente

permiso. Y nan ta calcula cu pa memey di e aña aki tur permiso lo keda cla y den dos aña ful e proyecto mester ta finalisa tambe. Eagle LNG a duna di conoce cu nan ta cumpliendo cu e schedule y te hasta por ta nan keda cla mas tempran, cu lo cumbini Aruba tambe.

"Mi ta gradici Minister

Glenbert Croes cu ta pone hopi empeño den e proyecto aki como tambe tur departamento cu ta trahando riba esaki. Despues di e reunion aki mi ta hopi mas optimista cu e proyecto aki di berdad ta bira un realidad y lo crea cupo di trabao nobo riba un otro nivel cu nos ta custombra cune cu lo genera mas desaroyo economico y principalmente ta duna nos un forma con pa reduci prijs di awa y coriente mientras cu na mes momento ta stop di uza e crudo, fuel cu ta asina dañino pa nos medio ambiente. Un proyecto cu lo trece hopi cos bon pa Aruba", Prome Minister Evelyn Wever-Croes a duna di conoce.

Minister Geoffrey Wever:

Inflacion den 2022 tabata 5.5%

E promedio anual (ultimo 24 luna) di e tasa di inflacion pa e periodonan di Januari 2021 te cu December 2021 y Januari 2022 te cu December 2022 ta 5.5%.

Tur luna Oficina Central di Estadistica (CBS) ta publica e resultadonan principal di e Indice di Prijs di Consumo (CPI). Departamento di Asuntonan Economico, Comercio y In-

dustria den su outlook oktober 2022- 2023 a proyecta un inflacion di 5.6% pa 2022. Cifra publica pa CBS ta muestra un diferencia chikito di 0.1% entre proyeccion y realidad y ta demostra cu comunidad por tin e confianza den trabao di nos expertonan.

E Canasta di consumo ta consisti di 408 producto y servicio. CBS riba un base continuo ta monitor y pu-

blica e cambio di prijsnan di e canasta di consumo. E publicacion ta uno detaya y ta duna un bista riba e desaroyo di prijsnan di diferente producto y bienes.

Minister di Asuntonan Economico, Comunicacion y Desaroyo Sostenibel, mr. Geoffrey Wever, ta invita tur ciudadano pa bishita e website di CBS www.cbs.aw pa mas informacion.



Sindicato STA a firma contract colectivo pa trahadonan di Tierra del Sol



Ayera mainta Sindicato di Trahadonan di Aruba (STA) a ofrece un conferencia di prensa pa informa cu despues di varios aña nan a logra firma un contract colectivo (CAO) cu e obhetivo di duna un paz laboral na empleadonan di Tierra del Sol.

Den presencia di delegadonan, trahadonan y hasta e doño nobo di Tierra del Sol, ayera mainta sindicato STA a firma un contract colectivo pa empleadonan di Tierra del Sol na unda el a sigura cu esaki ta un proceso cu a tuma basta tempo.

Pero pandemia tambe a yega Aruba pa loke e situacion a bira un tiki mas dificil y esey a trece un retraso cune y lo cual cu nan ta contento avor ta ni un hende a perde trabou “mester hala faha mara durante pandemia y Tierra del Sol no tabata un compania cu tabatin e forsa financiero pa soporta e exigencianan di e sindicato, di loke e trahadonan tabata pidi,” Diego de

Cuba, presidente di e sindicato a expresa.

Igualmente el a splica cu loke a pasa ta cu despues di pandemia nan a mira un recuperacion y ora nan tabata cla pa firma un contract colectivo na fin di aña pasa, a bin compronde cu e compania a wordo bendi na un grupo Spaño pero “no hay mal que por bien no venga, e contract colectivo nos lo bay firma awe pa empleadonan, ta un contract bon balansa y tin e mayoria di ingredientenan pa un bon contract colectivo,” el a sigura.

Esaki tin un duracion di tres aña pa asina mantene e paz den e añanan cu ta bin principalmente y lo cual cu nan a logra den e contract aki ta basta bon, “si nos ta haci un calculacion di tur cos hunto, e trahadonan ta bay dilanti den tres aña cu mas o menos 15% e cual ta un averahe di mas o menos 5% pa aña, si nos wak tur lo cual nan ta bay dilanti den dje, nan salario ta bay ta miho y nan ta bay dilanti den

dianan liber cu pago, fondo di spaar, bonus di fin di aña, placa di vakantie, dus si nos wak tur cos hunto, esaki ta un contract colectivo basta bon,” De Cuba a señalá.

Como sindicato nan sa cu por a presiona un tiki mas pero mirando e hecho cu e compania cu ta bay tuma over aworaki tin cu bay haci un inversion basta grandi pa lo cual ta e infraestructura pa e campo di golf, e area aki a deteriora den tempo cu a pasa pa falta di ekipo, di materialnan pa e trahadonan pa por haci mantencion el a bay bastante atras, manera De Cuba a sigura.

“Y nos tin comprension pa esey y nos a splica e doñonan nobo tambe cu nos tin comprension pero di otro banda, nos kier pa nan tambe muestra comprension pa e empleadonan cu a warda asina hopi y a sacrifica pa mantene tur lo cual cu nan por a mantene cu e tiki cu nan tabatin y mi tin cu bisa cu toch nan a muestra comprension y nos lo firma

cu e doñonan nobo,” el a expresa.

Nan tambe ta espera cu paz laboral por reina na Tierra del Sol pa e proximo añanan cu ta bin y cu despues di esaki nan lo por firma algo mucho mas miho pa e trahadonan, “pasobra mi ta kere cu e inversionistanan, esnan cu a cumpra e compania aki no ta miyonario, nan ta biyonario kieren ta hendenan serio, hendenan cu ya nan tin un hotel caba cu a cumpra Tierra del Sol y nan ta bay traha un otro hotel mas tambe, nan tin intencionnan hopi serio pa inverti den e pais aki, ban espera cu tur cos bay bon.” De Cuba a finalisa.

Doño nobo di Tierra del Sol

Manera a bira conoci na comienso di aña, Tierra del Sol a wordo bendi na un compania turistico yama Iberostar Group, un compania cu ta categorisa nan mes como lider den turismo responsabel, nan ta doño di mas di 100 hotel di 4 y 5 strea na 16 pais cu

un cifra di 5,6 miyon cliente.

Iberostar Group ta un empresa Spaño di propiedad 100% familiar dedica na sector turistico for di mas di 60 aña caba y nan origen ta bin for di industria di sapatonan na 1877, despues na 1956 nan a drenta den sector turismo cu e compra di Viajes Iberia y nan a cuminsa crea alianzanan cu companianan di tour mas prestigioso di Europa, Merca y Canada.

Na 1983 ta nace e marca Iberostar cu 7 hotel na Mallorca, Spaña.

Na 2017 nan a lansa nan movimiento pa cuida oceanan yama “Wave of Change” cu e cual nan ta pretende di contribui principalmente na e cumplimiento di 14 meta di SDG’s pa asina conserva y utiliza di forma sostenibel oceanan, lama y recursonan marino pa desaroyo sostenibel, p’esey nan ta utiliza e potencial di industria turistico pa construi un modelo di turismo rendabel y responsabel pa cuida oceanan y disminui e cambio climatico.



Problema di sushedad rond di Aruba keto bay ta bira mas y mas

Keto bay sushedad ta keda un problema grandi rond di Aruba y den diferente medio di comunicacion cu dumpnan ilegal a cuminsa aparece mas y mas. Desde e ciere di dump na Parkietenbos comunidad ainda ta buscando informacion pa loke ta trata desperdicio y sushi, unda mester benta esaki afo.

Robby Rosel, vocero di Bureau City Inspector (BCI) a indica cu esaki no ta prome aña cu tin e problema di sushedad rond di Aruba, no solamente pa motibo cu dump a cera, pero esaki ta un tradicion di tur aña cu BCI ta encontra cu gran cantidad di sushi rond di Aruba.

Den un conferencia Rosel a splica cu nan a ricibi notificacion ariba e plataforma FIXI cu riba e veld di bala di Pepsi, na San Nicolas, tin hopi sushedad y ora cu e inspectornan a yega nan a constata

cu en berdad tin hopi sushedad ariba e veld y tambe full ariba e ruta, e caminda di tera, cual ta un tradicion pa basta tempo caba cu e hendenan ta tira nan sushedad y aworaki el a bira mas hopi.

El a indica cu di biaha e ploegnan di BCI a cuminsa cu e limpieza aki y e inspectornan di BCI tin cu haci e parti di trabou di investigacion pa asina nan por yega na sa ken ta esnan cu ta tira e sushedad aki.

Rosel a remarca cu nan ta sumamente contento di por a ricibi un cantidad di recibo di diferente persona cu ta sirbi como prueba y otro siman lo cuminsa cu e investigacion caminda esun cu a paga pa tira e sushi afo of esun cu a tira e sushi afo, lo haya un boet. .

“Simplemente mi kier a pidi esnan cu nan nomber ta aparece den e recibonan aki pre-



para bo carter, prepara pa paga un boet pasobra nos tin cu cuminsa bira severo riba esakinan mirando cu e ta bira un tradicion cu sushedad ta wordo tira riba veldnan di bala, riba camindanan cu au-

tonan ta circula,” el a enfatisa.

El a agrega cu e inspectornan ta bay haci e investigacion pa asina poco poco nan por finalisa esaki. El a informa cu esaki ta un di e trabounan cu sigur BCI lo tarda un pa dos siman ariba esaki pa nan por haya tur e nombrenan di e personanan y nan lo bay ricibi e bishita.

Rosel a remarca cu na banda di esey nan ta practicamente cla caba pa pone camara den San Nicolas tambe pa nan por sigui vigila y asina nan por gara e personanan cu ta tira e sushi aki di cerca tambe.

No ta di aworaki e problema aki ta, el a señala cu nan tin mas o menos un cinco pa seis luna cu tur siman mester manda un ploeg pa haci e camindanan limpi caminda turistanan ta frecuente. Mesocos ta pasa den e dam di Hooiberg, dam di Tanki Leendert, den Bushiri, na Santa Cruz y hopi otro mas caminda rond di Aruba. .

“Mi ta pidi comunidad di Aruba pa sigui manda informacion ariba FIXI pa asina BCI por hay’e y pa nos por aborda e trabou aki pa nos por mantene Aruba limpi,” el a declara.

Plataforma FIXI ta e sistema nobo cu a wordo introduci pa e Ministerio di Medio Ambiente cu ta disponibel pa cualkier persona na Aruba cu kier trece nan reclamo pa dilanti di tur locual cu ta encera sushedad y BCI lo comparti e trabou na cada departamento. Apart di e plataforma FIXI tambe por yama BCI na 582-9777 pa informa di nan rec-

lamo.

Rosel ta aclaria cu mientras nan tin pruebanan automaticamente e inspectornan por duna e personanan aki un boet. Pero locual ta pasando aworaki ta cu por ta un persona ta paga pa e servicio pa nan tira su sushi afo y e no ta na altura unda esaki ta wordo tira.

Pero na final di dia practicamente e persona cu su nomber ta riba recibo ta esun cu ta haya e boet, no esun cu a tira e sushi afo.

“Esaki ta bay bira un accion hunto cu e ploegnan pasobra asina nos por yega na suavisar e sushedad cu tin rond, cu ta wordo tira den mondi of riba e caminda na unda cu, principalmente, e camaranan lo wordo instala,” Rosel a enfatisa.

Rosel ta subraya cu no ta pasobra dump a cera, e desperdicio ta wordo laga of e persona por haci cune loke e ta desea. Dump a cera pero Eco Tech ta tumando sushedad y e autonan di Serlimar ta den funcion ainda kiermen e sushedadnan di cas tur cos ta core normal y no mester tira esaki den mondi.

Rosel a recorda cu tin diferente manera cu por deshaci di desperdicio. “Nos ta bolbe bisa, bo boternan di refresco bo por haya placa pe, bo boternan di cerbes, tur esey bo por hiba nan. Nos tin Apex cu ta pa bloki, tera, santo, tur esey. Eco Tech tambe, bo ta separa bo sushi y bo ta hiba nan y deposita nan aya y asina nos tur ta mantene nos Aruba limpi.”



Editor

Caribbean Speed Printers N.V.
Aruba Bank N.V. Acc. #332668
Caribbean Mercantile Bank N.V.
Acc. #23951903
RBC Royal Bank Acc. #13307728

Operations Manager

Mariette Engelhart

Redaccion

noticia@bondia.com

Pilar Flores (hefe di redaccion)

Angenette Figuereo (closer editor)

Leo Maduro

Andreina Morillo

Raisa Montilla

Ehecutivo di Benta

sulaika.croes@cspnv.com

Sulaika Croes

Aviso y Arte

Sandra Loefstop

Lisa Tromp

Departamento Digital

Juan Luis Pinto

Administracion

accounting@bondia.com

Martha Arteta de Ariza

Distribucion

Jenny Kelly

Coleccion

Evelinda de Cuba - Tromp

Pre Press

Luis Fernando Arenas (Hefe)

Pablo Libre

Press

Roland Schenker (Hefe)

Omar Ramirez

Martin Boekhoudt

Francis Dirksz

Colaboracion

Associated Press

Ret Karibense

Upload Media Aruba

Afiliacion

Sociedad Interamerica
di Prensa (SIP)

DIRECCION

Adres: Weststraat #22

Tel: 582-7800

Email: noticia@bondia.com

aviso@bondia.com

info@bondia.com

Website: www.bondia.com

Facebook: @bondianoticia

Instagram: bondiaaruba

BON DIA ARUBA ta un corant
redacta y imprimi na Aruba y ta
obenibel di dialuna te cu diasabra.
Ningun contenido por wordo reproduci
sin permiso di editor.



Editorial

No tin fin na fluho...

Di politico delincuente...?

‘Never a dull day na Aruba’, nos por bisa, sigur
riba tereno hudicial. Y ta trata aki di casonan
grandi y importante cu nos a mira bira obheto
di investigacion di husticia. Casi na e mes mo-
mento cu nos a haya e veredicto final di Corte
di Casacion (Hoge Raad) na Hulanda den e caso
conoci como ‘Ibis’, contra un ex-ministro, nos
por tuma nota di entrada hudicial na cuatro adres
relaciona cu un investigacion cu ta encera dos
ex-ministro di e partido grandi actualmente den
gobierno, segun indica den asunto di iregulari-
dad cu contrato gubernamental. Den e dianan
aki ta spera sentencia tambe di huez di Promer
Instancia den e caso Avestruz, tambe contra un
ex-ministro como sospechoso principal, mien-
tras ainda ta den preparacion e caso Flamingo,
unda tambe tin un ex-ministro involucra, y tin
pendiente otro caso den asunto di corrupcion di
tereno, bao di e nomber ‘Cucuisa’. Den e ultimo
caso aki nos no ta na altura ken exactamente ta
bao investigacion. Ademá ta den tramite e caso
contra un ex-parlamentario pa mal uso di fondo
cu su partido a ricibi pa paga gasto di fraccion. Y,
promer nos lubida, den e dianan aki tin e caso di
e certificadonan di vacuna di Covid falsifica, cu
por cierto no tin mandatario involucra.

Tambe nos sa cu recientemente nos Promer
Ministro a declara den un rueda di prensa cu
otro ex-ministro anteriormente encarga cu In-
fraestructura, esun cu a haya su retiro for di e
gabinete anterior di mesun actual signatura,
tambe lo ta bao investigacion hudicial. Averigua-
cion cerca Ministerio Publico di e medio aki a
duna como resultado cu esey no ta berdad.
Nos ta menciona esaki pasobra no ta pas pa un
promer mandatario di un pais y gobierno, cu ta
tuma nan mes na serio, ta comenta di e manera
aki riba un supuesto caso bao investigacion. E
punto aki ta malo, mira di tur banda: uno, pas-
obra no tin un caso di investigacion, pues e man-
datario ta divulga informacion incorrecto; dos, si
tabatin un caso, no ta na e promer mandatario,
ni sikiera na e ministro encarga cu husticia, pa
comenta riba un caso hudicial andando.

Nos mester conclui di esaki cu ta na tur nivel tin
perdida di nocion di loke mester ta normal den
tratamento di asunto den gobernacion? Nos ta
spera cu no, y cu nos por considera loke nos a
constata aki como un ‘imprudencia momenta-
neo’ di nos promer mandatario. En todo caso,
por bisa cu e actividad di autoridadnan hudicial
ta un señal cu nan no ta sinta cu braza cruza. Di
otro banda, ta preocupante cu e casonan ‘high
profile’ aki ta menaza di pasa den henter nos fla-
ra y fauna, obligando Ministerio Publico pa bira

mas creativo ainda cu nomber pa nan casonan.
Pero, e parti mas interesante no ta si e autoridad-
nan hudicial ta haci nan trabao. E interrogante
grandi, y nos a yega di trece esaki dilanti caba
na otro oportunidad, ta kico e ‘follow up’ ta den
coreccion y reforma di e procesonan adminis-
trativo den gobernacion? Ta aki mester traha
pa haci e probabilidad di repiticion mas chikito
posible. Si no, husticia ta keda cu e tarea di in-
vestiga y procesa mes hopi caso, sin cu ta mira
mehoracion. Y nos por mira e consecuencianan
caba di un maneho ‘laissez-faire’ den ultimo
aanan. A critica e gobierno anterior di 2009 –
2017 pa e hecho cu a resulta tanto ministro bao
investigacion, dunando muestra di un situacion
inaceptable dentro di e organizacion politico ey,
un critica anto completamente corecto, pero
nos no ta mira mehoracion den e procesonan
menciona, mientras cu ya caba tin varios caso
di delito cometi na nivel halto den e gobierno
desde 2017 pa awe... Kico esaki ta indica? Cu
ta critica – otronan – pero no ta drecha nada, al
menos, no publicamente. Y ta sinta warda anto
te ora nan propio hendenan cumenza haci uso di
e oportunidadnan cu keto bay ta expresamente
presente?

Naturalmente lo bisa – como defensa – cu tin
varios proyecto pa mehoracion di e comunica-
cion cu publico, den forma di mihor comunica-
cion digital. Esey sigur ta di aplaudi y ta sin mas
algo hopi necesario. Pero esey no ta e problema
cu nos ta trece dilanti aki.

E problema discuti aki ta e problema cronico
di falta di control interno bon institui y man-
teni, cu ta vigila trabao y proceso di decision di
abao te na e nivel mas halto. Esaki ta solamente
posible si na e nivel mas halto tin un consenso
con mester organiza e control interno ey, y ta
percura tambe pa e ta funciona. Nos no mester
topa cu un mandatario ainda cu ta tripi papia di
esaki... Y esey no ta algo straño pa nos, pasobra
organiza anti-corupcion ta bay linea recta contra
e cancer di patronahe politico y di gobernacion
na antocho di esun cu tin e suerte di haya e timon
ministerial den nan man. Reglanan estricto di
bon administracion publico no ta cuadra cu un
tradicion unda cada ministro ta opera nan min-
isterio segun nan ta haya ta bon, rondona nan
mes cu famia y amigo, y percura pa e ciudadano
ta haya un cantidad di informacion tocante kico
gobierno ta bay haci, sin duna detaye y lagando
espacio amplio pa speculacion, pa despues rabia
cu hende ta specula... Pero, si nos mester keda
contento cu autoridad hudicial ta sigui procesa
politico delincuente, y nada mas, tambe ta bon...

Minister Dangui Oduber

Minister Oduber Y Minister Tjon a haya presentacion di e proyecto “digitaliseren horecavergunning process”



Diahuebs mainta minister di Turismo & Salud Publico, sr. Dangui Oduber conhuntamente cu minister di Husticia y Asuntonan Social sr. Rocco Tjon a haya un presentacion den cuadro cu e proyecto di digitalisacion di hore-

cavergunning. E proyecto aki a cuminsa October año pasa conforme maneho pa elimina red tapes, trese transparencia y ahelisa e proceso unda ta duna permiso na hotel y F&B.

Pa hopi año caba e proceso pa

permiso den sector di horeca tabata tin su dificultadnan y tabata un proceso largo pa cana. Esaki hopi biaha ta haci e caminda pa negoshi mas fastioso. Debi na esaki, año pasa a cuminsa cu e proyecto caminda lo a digitalisa y optimalisa henter e proceso di



permiso di horecavergunning.

di maart lo cuminsa cu workshops pa asina bai live April.

Durante e trayecto aki, tur e institucionan concerni manera KPA, brandweer, DWH y DWJZ lo haña workshops pa siña con pa implementa e inovacion aki. E intencion ta pa bai live den luna di April 2023, pues na e momento cu bay live, tur proceso di haci peticion te dunamento di permiso lo bai completamente digital. Conhuntamente cu e departamentonan, a revisa e workflow y awor den luna

Minister Oduber ta orguyoso di mira e inovacionan aki y ta spera cu e cambio ta uno positivo pa e sector di turismo y salud publico. Sigur esaki ta un stap pa haci e procesonan di permiso den e sector di horeca mas eficiente. Sr. Oduber ta gradici tur e departamentonan cu ta participando den e proyecto aki pa asina por implementa e digitalisacion y ofrece un mihor producto pa Aruba.

Premier Evelyn Wever - Croes:

Prome Minister, Minister Glenbert Croes y profesionalnan a reuni cu representante UNDP

“E agencia di Nacionnan Uni a bin na un forma proactivo y constructivo pa yuda nos atende retonan”

Representante di United Nations Development Program (UNDP), señor Gerardo Noto ta na Aruba pa diferente Proyecto.

Diamars 7 di februari, Prome Minister Evelyn Wever-Croes hunto cu Minister Glenbert Croes y profesionalnan, señora Jocelyne Croes, señor Ton Royer y señora Ester Arensman a reuni cune pa elabora riba e plannan cu Aruba tin riba e tereno di energia y riba e transicion di energia di fuel pa energia mas limpi y tambe kico ta e plannan cu Gobierno ta ehecutando pa proteha Aruba y prepara Aruba pa cambio climatico pa loke ta trata nos infraestructura. UNDP ta yuda paisnan manera Aruba riba ambos tereno pa traha nos plannan y nos proyectonan y yuda nos yega na fondo pa esaki.



Di parti di energia, Aruba tin un National Energy Policy cu ta e maneho y vision di Gobierno di Aruba y di henter Aruba cu ta indica unda pa cana pa nos por cumpli cu e

tratadonan di Paris pa 2050 pero principalmente pa nos stop di uza tanto HFO cu ta e fuel cu ta causa asina hopi daño na nos medio ambiente.



E plannan aki ya ta den ehecucion pero UNDP por yuda nos accelera e implementacion di e plan aki y mira unda nos tin cu bay enfoca mas. Por ehempel e uzo di HFO na WEB pa genera coriente y awa cu ta hopi importante pero tambe nos sector di transporte, nos busnan y autonon. Den cuadro aki, a papia di autonon electrico cu ta un alternativa y con por yega pa tin mas auto electrico na Aruba.

Di otro banda, hunto cu DOW, a papia tambe di kico ta tur e plannan cu ta ehecutando pa mitiga e efectonan di cambio climatico. Nos careteranan di asphalt ta den hopi mal condicion, esaki parcialmente tin di haber cu no por a inverti debi na e pandemia pasobra mester a uza e placa pan salba bida di hende pero parcialmente tambe cu awa ta yobiendo

mas frecuentemente na Aruba cu tin un impacto riba nos careteranan

“Esaki ta e parti di e cambio climatico cu tin su efecto riba nos infraestructura. Hunto cu DOW, nos ta trahando un plan integral kico tur nos mester haci pa nos mehora e calidad di nos careteranan. Nos ta preparando nos plan y hunto cu UNDP nos lo busca financiamento pa esaki pa nos percura pa nos careteranan y edificionan, special edificio di Gobierno por cu tur e cambio climatico aki cu ta spera nos.

E tabata un bon reunion y un biaha mas nos a mira cu e agencianan aki di Nacionnan Uni a bin na un forma proactivo y constructivo pa yuda nos pa atende cu tur e retonan cu nos ta atende cu ne”, Prome Minister Evelyn Wever-Croes a expresa.

Proximo stap den vacuna pa cancer di mama anuncia pa Cleveland Clinic

(Fox8News)– Investigadonan di Cleveland Clinic a lansa e proximo stap den nan estudio di vacuna pa cancer di mama preventivo.

E vacuna nobo ta pa preveni cancer di mama tripl-negativo, e forma mas mortal y agresivo di e malesa, segun e comunicado di prensa di Cleveland Clinic.

“Cancer di mama tripl-negativo ta e forma di e malesa pa cual nos tin tratamento menos efectivo,” G. Thomas Budd, M.D. di Cleveland Clinic’s Taussig Cancer Institute y investigado principal den e estudio. “Pa tempo largo, nos ta sperando cu esaki por ta un vacuna preventivo di berdad cu por wordo administra pa individualnan sin cancer pa preveni cu nan lo desaroya esaki.”

E estudio di fase 1b nobo lo inscribi voluntarionan sin cancer cu riesgo di desaroya

cancer di mama pa haya un mastectomia profilactico pa reduci e riesgo. E categoria di hende cu tipicamente ta carga mutacionnan genetico cu por pone nan den peliger pa desaroya cancer di mama tripl-negativo of pa cualkier otro tipo di cancer di mama, e comunicado a bisa.

E prueba clinico di fase 1b ta sigui e estudio di fase 1a, cual a habri na 2021 y ta spera pa ta completo pa fin di aña. E prueba pa fase 1a ta inclui pashentnan cu a completa tratamiento di cancer di mama tripl-negativo den etapa tempran den e ultimo 3 añanan y cu ta sin tumor pero cu riesgo cu esaki por sosode atrobe.

E estudio, conduci na e campo mas grandi di Cleveland Clinic, lo evalua e seguridad di e vacuna y monitoria reaccion di inmuun. E estudio nobo lo inclui 6 pa 12 pashent y ta planea pa ta completo pa fin di aña. E estudio aki a wordo funda pa e Departa-



mento di Defensa na Merca y ta conduci den un partnership cu Anixa Biosciences, Inc.

Segun Budd, tin un necesidad grandi pa mehora tratamiento pa cancer di mama tripl-negativo, cual no tin

caracteristica biologico cu tipicamente ta responde na terapia di hormoon.

Aunke esaki ta representa solamente 12 pa 15% di tur cancer di mama, e variant tripl-negativo ta e causa di un porcentahe mas halto y

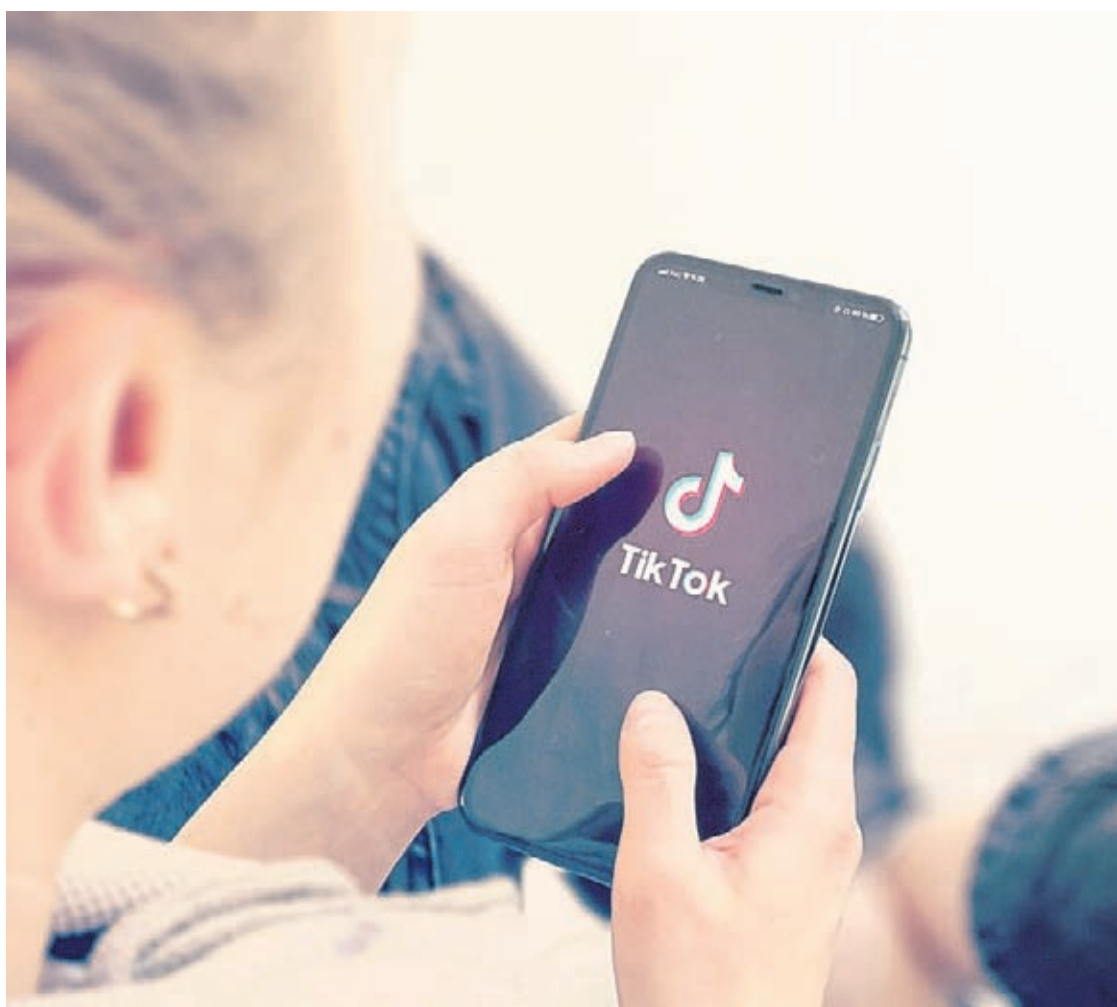
desproporcional di morto di cancer di mama. Hende muhe color scur tin dos biaha mas riesgo pa desaroya esaki, y 70 pa 80% di tumornan cu ta aparece den muhenan cu mutacion den e gene BRCA1 ta cancer di mama tripl-negativo, segun e comunicado.

Tiktok ta mustra videonan cu ta “trigger” personanan cu desorden alimenticio

(NLtimes)—E app di celular Tiktok por causa hendenan cu desorden alimenticio pa sigui mira videonan tocante e topico sin cu e persona a busca p’e, segun un estudio di RTL Nieuws, De Groene Amsterdammer y Universidad di Utrecht.

Un usuario nobo di Tiktok por haya nan mes den un coriente di video tocante desorden alimenticio dentro di 30 minuut despues di a habri cuenta. Esaki ta sosode hasta si e persona no a ni busca e videonan. RTL y De Groene Amsterdammer a descubri esaki ora cu nan a habri un cuenta cu ta scroll e app automaticamente. E algoritmo di Tiktok ta determina bo likes door di mira con largo bo ta keda wak un video. E noticieronan a haya 3 caminda cu ta cuminsa na interesnan comun y ta gradua pa desorden alimenticio door di primi pauze riba videonan cu ta papia tocante diet, deporte y fitness, y videonan cu ta mustra hende muhe flaco.

Videonan tocante diet a cuminsa bira mas frecuente, te ora cu esaki a cuminsa mustra bahada di peso extremo, y al fin, anorexia. Videonan di fitness tin un patronchi simi-



lar. Videonan cu ta mustra hende muhe flaco a cuminsa mustra hende muhenan mas flaco ainda. E lo tuma personanan di berdad cu cuentanan mas bieu pa cay den buraco, pero expertonan ta preocupa segun RTL.

“E tipo di videonan aki por trigger bo si bo tin un desorden alimenticio of no ta sinti bon den bo cuero,” Annemarie van Belleghem, pedriata na Amsterdam UMC a bisa. E ta specialisa den desordennan

alimenticio. “Bo ta bay compara bo mes cu e otro hendenan cu bo ta mira riba Tiktok constantemente y glorifica e variantenan mas extremo.”

“Si bo ta vulnerabel y ta en-

contra e tipo di videonan aki riba Tiktok, e algoritmo por haci bo adicto. Esaki ta un peliger pa hobennan,” Eric van Furth, profesor di desorden alimenticio na Universidad di Leiden, a conta e locutor. “Cu bo ta desaroya un desorden alimenticio of no ta keda na factornan genetico y di miedo ambiente. Gene no ta cambia, pero e medio ambiente cu bo ta den por bira mas of menos peligroso.”

Moderadonan di Tiktok no ta haci nada cu e videonan aki, mirando cu nan ta mira cu esaki ta cuadra cu e politica di moderacion di e plataforma. Por ehempel, videonan di personanan flaco contando kico nan ta come pa dia y ta pone den descripcion cu nan ta recuperando. Videonan di recuperacion ta permiti segun Tiktok su politica. Tambe tin videonan di hende admiti na clinica bailando cu un sonda den nanishi.

“Hopi preocupante,” profesor van Furth a conta RTL. “E mensahe cu tin scondi ta: ‘Mi no ta bay come.’ Bo no tin idea con serio e creao tin’e. Ta un video pret nan ta trahando, of di berdad nan ta recuperando? E combinacion di musica alegre cu contenido preocupante ta duna mensahe contradictorio, esey no ta un bon mescla.”

Cft: “E prioridad maximo ta e cambio pa logra surplus plurianual”

Corsou tin un bon punto di salida pa realisa surplus presupuestario plurianual, esaki ta door di, entre otro, e resultadonan importante di e proyecto pa aumenta entrada di impuesto. Despues di hopi aña di deficit presupuestario, Corsou mester duna prioridad absoluto na cambio pa alcanza surplus plurianual.

Colegio di supervision financiero di Corsou y Sint Maarten (Cft) a urgi Gobierno di Corsou esey den e combersacionnan reciente. Corsou ta enfrenta e tarea importante di reduci e debe publico na un nivel prudente, mientras cu e riesgonan y e incertidumbrenan ta sigui mes halto. Esaki ta conta specialmente pa cuidu di salud y seguridad social. Reforma structural y inversion pa stimula crecimiento, combina cu maneho stricto di presupuesto plurianual, ta esencial pa pone Finanzas publico na ordo.

Na principio economia di Corsou a recupera rapidamente di e efectonan di e crisis di pandemia. Despues di e contraccion economico di 18,4 por ciento na 2020, economia real di Corsou a crece cu 4,2 por ciento na 2021 y cu 5,9 por ciento na 2022, segun e calculacionnan di Banco Central di Corsou y Sint Maarten (CBCS). Na 2022 e producto interno bruto nominal a bolbe na su nivel di prome cu e pandemia. Pa e aña aki CBCS ta spera un crecimiento economico real di 2,7 por ciento, mientras cu



ta premira cu e inflacion lo ta di 4,5 por ciento.

Un periodo di añanan largo cu deficit presupuestario y crecimiento di e debe publico a haci cu Finanzas publico di Corsou a empeora hopi. E debe publico di Corsou actualmente ta monta na ANG 4.300 miyon, pues, 79 por ciento di e producto interno bruto. Corsou ta enfrenta e tarea importante di reduci e debe publico na un nivel prudente, di cubri e riesgonan paden y pafo di e presupuesto, y di pone sostenibilidad di Finanzas publico na ordo riba un base plurianual. Por lo tanto, realizacion di surplus presupuestario for di 2023 mester haya prioridad absoluto.

Presupuesto di 2023

Fin di aña pasa Parlamento di Corsou a aproba e presupuesto di 2023. Corsou ta presenta un presupuesto

balansa den 2023 y 2024, sigui pa surplus presupuestario limita den 2025 y 2026. Cft a urgi Corsou pa realisa surplus presupuestario na 2023 caba y uza e surplusnan ey pa paga e debe publico parcialmente. Esey no ta un tarea imposibel, ya cu Corsou ta logrando bon resultado desde 2021 cu e proyecto di aumento di cumplimiento fiscal y optimalisacion di implementacion di e sistema fiscal. Combina cu recorte di gasto di Gobierno y un maneho presupuestario stricto, Corsou por logra e cambio pa yega na un surplus presupuestario ya den 2023.

Cuidu di salud y seguridad social

Pa frena e crecimiento di gasto den seguridad social y cuidu di salud, reforma ta necesario. Cft tin basta tempo ta señala incumplimento di e medidanan anuncia na 2021 pa e fondo fluctuante, y e riesgonan di esey pa e

presupuesto di e pais. Corsou ta paga un contribucion anual di ANG 306 miyon na e fondonan social y ta obliga tambe pa compensa deficit di e fondo fluctuante. Cft a enfatisa cu Corsou no solamente mester tuma medida compensatorio na plaso corto pa evita deficit den e fondo fluctuante, sino tambe mester implementa reforma structuralmente pa evita deficit na plaso largo.

Cft tambe a expresa su preocupacion explicito pa e situacion financiero precario di Curaçao Medical Center y e tardamento di accion concreto. Cft a yega di pidi Corsou caba pa tuma medida di prevision pa esaki den e presupuesto.

Reforma y inversion

Reforma structural, manera inclui den e Pakete di medida (Landspakket), y inversion pa stimula crecimiento ta fundamental pa fortalece

e potencial di crecimiento di Corsou y aumenta e resiliencia di economia. Cft a señala e nivel abou di inversion publico y a anima Corsou pa inclui plan di inversion specifico den e presupuesto, por ehempel riba tereno di infraestructura fisico, y ehecuta nan cu e diligencia debido. Corsou mester probecha na un forma maximo di e oportunidadnan cu e Pakete di medida (Landspakket) ta brinda pa implementa reforma pa fortalece estructura. Esaki lo fortalece e posicion inicial y sostenibilidad di Finanzas publico.

Desde dia 1e. di februari 2023, Señora Lidewijde Ongerling ta nombra como presidente di Colegio di supervision financiero di Corsou y Sint Maarten (Cft), Colegio di supervision financiero di Aruba (CAft) y Colegio di supervision financiero di Boneiro, Saba y Sint Eustatius (Cft). Cft, den su constelacion nobo, a bishita Corsou di dia 6 pa dia 8 di februari 2023 y a hiba combersacion cu Gobernador, Minister di Finanzas, Minister di Salud, Medio Ambiente y Naturalesa, Consejo di Minister y Comision di Finanzas di Parlamento. Cft a combersa tambe cu gerencia di Banco di Seguro Social (SVb), Inspeccion di Salud Publico, directiva di Curaçao Medical Center y e intendente (kwartiermaker) di e Grupo Directivo di Saneamento di e entidadnan di CMC (Regiegroep Sanering CMC-entiteiten).

Hulanda:

42% di docentenan di scol secundario a presencia antisemitismo den klas

(NLTimes) - Discriminacion ta un problema persistente den scolnan secundario na Hulanda, segun e estudio di Panteia

tocante antisemitismo di parti di Cas Anne Frank.

42 por ciento di docentenan di scol secundario a presen-

cia incidentenan antisemitico den klas durante e aña pasa. E problema ta hopi mas grandi ora cu ta trata anti-Islam y incidentenan anti-LGBTQ cu 65 y 82 por ciento di e docentenan presenciando e tipo di discriminacionnan aki, respectivamente. Sinembargo e topiconan aki no a ricibi un estudio detaya tocante antisemitismo.

Segun e Cas Anne Frank, incidentenan di antisemitismo tabata mas halto den un estudio similar 10 aña atras, ora cu 35 por ciento di e docentenan a presencia antisemitismo,

sinembargo mas abao cu den aña 2004. Incidentenan mas tanto ta involucra palabranan ofensivo y lenguahe abusivo no dirigi na un individuo specifico.

Docentenan a nota varios incidente antisemitico relaciona na futbol profesional, hopi biaha pa causa di rivalidadnan di clubnan. Entre fanaticonan di futbol, fanaticonan di Ajax tin e nomber di ‘Hudiunan.’ Studentenan cu un descendencia fuera di Hulanda, en particular, ta culpabel di antisemitismo relaciona cu deporte segun e investigadornan. Tensionnan den e con-

flicto di hopi tempo manera Palestina y Israel tambe ta un base significante pa e insultonan y expresionnan antisemitico, e docentenan a nota. Hobennan Marocano y Turco hopi biaha ta responsabel pa e tipo di antisemitismo segun e estudio.

E investigadornan a haya incidentenan antisemitico den tur nivel di educacion, for di scol practico te na educacion prome cu universidad. Sinembargo esaki ta tuma lugá relativamente mas tanto den educacion secundario pre-voacional.



Museo di van Gogh ta celebra 50 aña cu un exhibicion di famia

(NLTimes)—E Museo di van Gogh ta celebra su 50 aniversario na 2023. E museo na Amsterdam lo cuminsa e aña cu un homenahe na e famia di Vincent van Gogh (1853-1890). E exhibicion “Choosing Vincent. Portrait of a Family History”, cual lo habri su porta cuminsa diabierna, lo conta e historia di e museo su comienso y e rol cu e famia di van Gogh a hunga den esaki.

Segun e museo, e ta un storia personal “yena cu momentonan di duda, fracaso, orguyo y triunfo,” traves di

e wowonan di e artista mes, pero tambe di su ruman Theo y otronan. “Danki na e apoyo di su ruman Theo, Vincent por a desaroya pa un artista innovativo. Otro miembro di e famia van Gogh a sigura cu e coleccion famoso di e museo di van Gogh ta accesibel na tur hende,” e museo a bisa, cual a habri su portanan pa publico riba 2 di juni 1973.

E exhibicion ta muestra piesanan famoso y esunnan menos conoci. Obranen di arte di e contemporaneonan di van Gogh, documentonan desconoci y obhetonan di famia tambe ta exhibi. E pin-



tura di ‘Almond Blossom’, cual van Gogh a pinta como regalo di nacemento pa su sobrino cu ta carga mesun nomber, ta central den e exhibicion. E Vincent van Gogh

aki, tambe conoci como “e ingeniero”, a contribui hopi den e desaroyo di e museo.

E exhibicion ta cuminsa cu e hubentud di Vincent na

Noord-Brabant. Despues ta pone atencion riba su añanan como artista na Paris, unda el a biba cu su ruman Theo. Theo no a solamente keda cu Vincent su obranan, pero a sigui colecta arte di e contemporaneonan di Vincent. Ademas di e exhibicion di e famia van Gogh, e museo ta organisando un fiesta grandi riba e Museumplein na Amsterdam pa dia 2 di juni. Dos otro exhibicion grandi dedica na e aniversario tambe ta planea pa e aña aki. ‘Choosing Vincent’ ta cuminsa for di 10 di februari te cu 10 di april.

Tres ciudadano Hulandes a fayece durante e terremoto na Turkia y Siria



(NLTimes)—A identifica un homber Hulandes bishitando su famia na Turkia como un di e victimanan cu a fayece durante e terremoto cu a dal Turkia y Siria e siman aki.

Esat Furkan Kazci, 26 aña di edad, a fayece na Kahramanmaraş, 60 kilometer panort di e epicentro unda e terremoto di 7.8 magnitud a causa daño dialuna mainta trempa. Dos otro cu tabata bishitando e ciudad di Antakya, Hamis Köse (87) y su yiu homber, Yilmaz Köse (53), tambe a fayece durante e desaster natural.

Mas cu shen aftershock y terremoto a dal e region cuminsando di 4:15am dialuna. Como resultado, mas cu 11.600 a fayece, incluyendo mas cu 9000 na Turkia, unda hende ta birando mas critico di e contesta di gobierno riba e desaster.

“Descansa na pas mi dushi, bo a kibra nos curason,” Kazci su ruman muhe, Melek, a bisa den un mensahe riba Facebook. El a expresa su duele cu awo ta un otro cu

a perde su bida y ayudo no a yega na tempo.

“Desafortunadamente, nos a ricibi e noticia tristo cu Esat Furkan Kazci a fayece. Cu dios dun’e misericordia,” su club di futbol, Turkse Kracht Deventer, a bisa den mensahe nan riba Facebook y Instagram. “Nos ta desea su famia y amigonan hopi forsa. Como un asociacion, nos ta wordo efecta profundamente.” Centrum Moskee, un moskee na Deventer, tambe a expresa su duele, y a bisa cu e ta resando p’e y su famia.

Tres miembro di e famia Köse di Zutphen tabata riba un biahe di negoshi, y tambe tabata bishitando famia na Antakya ora cu e terremoto nan a dal, segun De Gelderland. Dos di e tres a perde nan bida, asina e famia sobreviviente a informa e locutor.

Un otro yiu homber di Hamis Köse, Sal Köse (49), ta sospecha di ta bibo bou di e escombros di un complex di residencia. E famia a haci apelacion na e team di rescate Hulandes (Dutch Urban Search and Rescue) riba tera

na Turkia puntrando nan pa yuda rescata e homber.

Su casa Hulandes y nan dos yiu ta purbando di drenta Turkia awo, NOS a bisa.

E ministerio di Asunto Exterior no a confirma Kazci su morto, y tampoco esunnan di e famia Köse. Un total di 7 ciudadano Hulandes ta conoci ta a perde na Turkia, incluy-

endo Kazci. Al fin tuma contact cu e 8 personanan aki. E ministerio no a haya mas informacion di mas ciudadano Hulandes perdi na Siria.

EXECUTORIALE VERKOOP (AUCTION)

Executieveiling in opdracht van de hypotheekverstrekker;
openbare verkoop krachtens artikel 3:268 van het Burgerlijk Wetboek van
Aruba van de volgende onroerende zaken:

DE VUYST 75-A

het recht van erfpacht tot 07-12-2065 op een perceel domeingrond
gelegen te San Nicolas in Aruba, 207m², meetbrief nummer 17
de dato 21-05-2003.

Inzetprijs: Afl. 96.000,00;
Onderhandse biedingen mogelijk.

De openbare verkoop vindt plaats eerst bij opbod en vervolgens bij afmijning.
De openbare veiling vindt plaats op 1 maart 2023, om 10:00 uur ten
overstaan van notaris mr. C.M.A. Helmeyer, notaris in Aruba, in de auditorium
van de Kamer van Koophandel en Nijverheid aan de J.E. Irausquin Boulevard
10 in Aruba.

Let op:

In het geval onderhandse bieding (nog) mogelijk is, kunnen potentiële kopers
hun bieding(en) uitbrengen door het invullen van een door notariskantoor
Helmeyer opgesteld biedformulier, met overlegging van een bankgarantie en
geldig identiteitsbewijs. De bieding dient uiterlijk 14 dagen vóór datum van
openbare veiling, schriftelijk en onvoorwaardelijk te worden ingeleverd op het
kantoor van Notaris Helmeyer.

De veilingvoorwaarden zullen uiterlijk 8 dagen voor de verkoopdatum
beschikbaar zijn op het kantoor van Notaris Helmeyer.

Notariskantoor Helmeyer
Elleboogstraat 11 - 13

Tel: 280-2020 | WhatsApp 699-2820

veiling@notarishelmeyer.com / auction@notarishelmeyer.com

www.notarishelmeyer.com

Chile: Candela forestal no ta duna tregua

(Infobae) – Candelanan forestal na zona centro-sur di Chile no ta duna tregua. E sub-secretario di Interior, Manuel Monsalve, a indica cu durante e ultimo jornada, a genera 17 candela nobo, destacando cu e hectarnan consumi pa e candela a surpasa caba 293 mil.

Den oranan di anochi di diamars ultimo, Servicio Nacional di Prevencion y Respuesta de Desastres (Senapred), a realiza un balans nobo despues cu e comite di Gestion de Riesgo de Desastres (Cogrid), a informa cu 82 candela tabata continua y ademá a actualisa e cifra di fayecidonan aumentando na 24.

Den e mesun linea, e sub-secretario Monsalve ken ta lidera e instancia a señala den un conferencia di prensa cu tin 309 candela, di e cual 174



a wordo controla. Tin 293 mil hectar consumi y durante e dia a produci 17 candela nobo.”

“Mi ta pidi na e personanan di e regionnan afecta, cu instruccionnan cu ta wordo entrega di evacuacion ta pa salba bidanan di nan famia y e evacuacion ey mester wordo haci di manera oportuno,” Monsalve a destaca na e personanan cu ta resisti di bandona e areanan afecta pa e candela.

Di loke ta trata e pedido di varios alcalde y habitantenan di e zona afecta cu ta pidi un toque de queda como medida urgente, el a reitera cu “ta hopi importante pa respecta e evaluacion di e mesun areanan cu ta bibando e emergencia, esaki no ta algo cu nos bay tuma di manera aisla den un Comité Central na Santiago ora emergencia ta na La Araucania, Biobio of Ñuble. Por lo tanto, ta corresponde na personanan cu ta enfrentan-



do e emergencia pa evalua e medidanan cu ta conveniente pa controla e emergencia.”

Di otro banda, despues cu a realiza su prome descarga di awa na comuna di Santa Juana y Nacimiento, e director cheecutivo di Conaf (Corporacion Nacional Forestal) Christian Little, a confirma un fayto tecnico den e aeronave anti candela mas grandi na mundo, e “Ten Tanker” pa lo cual a suspende su operacionnan te proximo diasabra

11 di februari.

E aeronave Mericano cu a yega na teritorio Chileno dia-domingo ultimo, a sali for di Aeropuerto Carriel Sur, na Talcahuano (434 kilometer na sur di e capital Santiago) y a basha awa pa prome biaha den e region di Biobio, un di e mas afecta pa e candelanan forestal. E avion tin un capacidad di almacenamiento di 36.000 liter di awa, contando cu tres tanki cu ta yena di manera independiente.

Na Ecuador, oposicion a rechasa convocatorio di gran acuerdo nacional

(Infobae) – E derota grandi di tur pregunta di referendum cu Gobierno di presidente di Ecuador, Guillermo Lasso a impulsa, a provoca cu e mandatario a pidi na organisacionnan politico di e pais pa uni den un acuerdo nacional grandi cu lo permiti contesta e solicitudnan mas urgente di Ecuatorianonan. Sinembargo, partidonan politico a rechasa e yamada di Lasso.

E prome cu a rechasa e proposicion tabata ex-presidente Rafael Correa, lider di movimiento Revolucion Ciudadano, considera como e maximo ganado di eleccion sub-nacional. Riba su rednan social el a skirbi cu “un acuerdo nacional grandi ta pasa pa adelanta eleccionnan.” Pa Correa, “mester supera e simplismo cu democracia ta espera di eleccion cada cuater aña.”

Eleccion presidencial na Ecuador ta programa pa



aña 2025. E ex-presidente cu ta cu asilo na Belgica a cera su mensahe bisando cu Guillermo Lasso “ta un fraude grandi, complice di e destruccion di e Patria y constitucionalmente mester wordo kitafordisufuncion.”

Di su parti, Partido Social Cristiano, cu a apoya Lasso den su campaña presidencial pero cu na comienso di su mandato a bira opositor, a emiti un comunicado den cual a sigura cu no lo uni na e acuerdo nacional aki

“pasobra loke Presidente di Republica ta propone y ta haci, semper ta caba afectando e interes di e pueblo Ecuatoriano.” Ademá pa e organizacion politico, Lasso “a duna muestra permanente cu den su palabra y di esun di gobierno, no por kere.”

Fraccion legislativo Izquierda Democrática tambe a rechasa e proposicion di Guillermo Lasso debi cu e mandatario “a demostra cu no por

lidera ni un dialogo.” Izquierda Democrática ta indica cu Lasso mester “asumi e consecuencianan di su improvisacion y mal decisionnan cu ta mantene e pais den un crisis economico y social grave.” Pa e partido, nan no lo uni na ningun protesta cu lo ignora e pedido y mal contenido di e pueblo cu a keda den evidencia den e urnanan.

Presidente di Consideracion de Nacionalidades Indígenas del Ecuador

(Conaie), Leonidas Iza, lider di e protestanan di juni 2022, a indica cu tampoco ta bay uni na e yamada di e mandatario Ecuatoriano, den un conferencia di prensa celebra dialuna ultimo, Iza a bisa cu nan no lo regresa na ningun espacio cu e gobierno nacional aki.

E dirigente indigena a exigí na presidente Lasso pa prome cumpli cu acuerdonan cu nan a yega di haci den e mesanan di dialogo despues di e protestanan di aña pasa: “nos tabata duidelijk, nos no ta e burla di ni un hende, nos a dialoga varios biaha den e mesa, boso ta kere cu nos ta bay sinta dilanti e presidente cu a gaña nos mil biaha?” el a sigura.

Mientras tanto, legisladonan Ecuatoriano di diferente tendencia a bin dilanti na favor cu Lasso mester conclui su mandato y adelanta eleccion presidencial programa pa 2025.

Haiti: Periodista ta bira victima di aumento di ola di secuestro

(AP) — Ta sospecha cu gangnan a secuestra otro periodista Haitiano mientras coleganan ta exige su libertad, un oficina di gobierno a anuncia ayera.

E periodista a keda identifica pa Oficina di Proteccion di Ciudadano como Jean Thorny Lorthé, kende ta traha pa Radio Vision 2000.

Medionan di comunicacion local a reporta cu Lorthé tabata bayendo un entiero cu otro dos persona incluyendo su ruman homber, kende ta un profesor, na momento cu nan a keda secuestra diabier na ultimo den bario Laboule

12 na Port-au-Prince.

Un gang yama Ti Makak, cual ta traduci na “Macaco Chikito” ta conoci pa controla e comunidad di Laboule. Aña pasa, miembronan di e gang a asesina otro dos periodista kende tabata reportando den e area en cuestion.

Asociacion di Periodista Haitiano a exige pa e secuestradornan libera e grupo, notando cu famia di Lorthé ta incapaz di paga un rescate y cu e periodista ta sufrir di problemanan serio di salud.

“E inseguridad amplio afectando e pais, caracteriza pa actonan di asesinato, se-

cuestro y batimento, tin un impacto mayor riba e profesion di periodismo na Haiti,” e asociacion a bisa noticiero online AlterPresse.

E cantidad di secuestro reporta a aumenta na mas di 1,200 aña pasa, mas cu dobel loke a keda reporta e aña anterior, segun Nacionnan Uni. A asesina al menos siete periodista na Haiti aña pasa, y varios otro ta keda desaparecido, incluyendo fotografo freelance Vladimir Legagneur, kende a desaparece na maart 2018 despues cu a mir’e ultimo na e area Grand Ravine.



Venezuela den penultimo lugar di rango mundial den Indice di Libertad Humano

(LaPatilla) – Venezuela ta den penultimo lugar den e Indice di Libertad Humano 2022, difundi algun dia atras, elabora pa institutonan di investigacion Cato y Fraser, cu sede na Washington y Canada respectivamente.

Den e clasificacion internacional e pais a obtene e posicion 164 di e 165 nacion cu a studia. A keda supera solamente pa Siria. E datonan mas relevante, maske abrumador segun expertonan, ta e puntuacion den e tema di libertad economico; den un baloracion di 1 pa 10, Venezuela a obtene apenas 3,32. Mientras cu den libertad personal a obtene 4,65 punto.

Otro indicador desalentador



di e libertadnan personal ta relaciona cu estado di derecho den cual e baloracion ta di 1,6 riba 10 punto; y den libertad economico ta observa como detaye cu e calidad di e moneda no a alcansa ni sikiera un punto (0,9).

E imperio di ley, seguridad y proteccion, movimiento, religion, asociacion, asamblea, sociedad civil, expresion y informacion, identidad y relacionnan, tamaño di gobierno, sistema legal y derechonan di propiedad, acceso na moneda fuerte, libertado di comer-

cio internacional, regulacion di trabao, credito y negoshi, economia y libertad personal ta e areanan di estudio aborda pa ambos instituo aliado di e ONG nacional Cedice Libertad.

Den un comunicado di pren-

sa, Cedice ta expone cu den ultimo 20 aña, Venezuela a cay 77 posicion den e apartado di libertad personal. Loke e vocero di e institucionnan internacional si a laga cla ta cu na nivel mundial e libertad personal a reduci, sobre todo despues di pandemia di Covid-19.

E unico puntuacionnan halto cu Venezuela a obtene tabata di libertad pa relaciona cu persona di mesun sexo y derechonan di hende muhe. Na mundo, e puntuacion mas halto a bay pa Suisa cu 8,95 den area di libertad personal; mientras cu na Latino America y Caribe, e punto mas halto tabata Bahamas cu 8,14 den area social y economico.

Venezuela: Prome minister di St. Vincent and the Grenadines a bishita Maduro na Miraflores

(LaPatilla) – Diamars ultimo, presidente Venezolano, Nicolas Maduro a tene un reunion cu e prome minister di St. Vincent and the Grenadines, Ralph Gonsalves na e palacio di Miraflores na Caracas.

Durante e encuentro, ambos banda a discuti tocante “alianzanan strategico.”

Na e encuentro tabata presente pa e delegacion di St. Vincent and the Grenadines e minister di Asuntonan Exterior y Comercio Exterior,



Keisal Peters; e director di Secretaria di Comunidad di Estadonan Latino Americano

y Caribeño (Celac), Douglas Slater; y embahador na Venezuela, Gareth Bynoe.

Mientras cu pa e chavismo tabatin presente Delcy Rodríguez, e canciyer Yvan Gil

y e viceministro pa Caribe, Raul Licausi.

Tocante e bishita, Nicolas Maduro a comenta riba su pagina di Twitter: “E integracion di e paisnan di America Latino y Caribe ta bay brinda mayor bienestar, paz y desaroyo na nos pueblonan. Danki pa e caluroso bishita, gran amigo y prome minister di St. Vincent and the Grenadines, Ralph Gonsalves.” Su mensahe tabata compaña pa un video cu imagennan di e encuentro.

BiG
DEPARTMENT STORE
na Tanki Leendert

Ta invitabo bin wak e outfit cu bo ta desea pa bisti den temporada di **Carnaval 69**.

Nos a caba di ricibi Jeans den tur size, color y style y keds pa combina. Tambe variacion di short, topnan y mea den diferente color. Tas chikito ideal pa e temporada. Eye shadow y mas accesorios. Nos tin outfit pa mucha, teenagers y hende grandi.

Manera varios biaha caba, Ministerio di Salud Publico a bin ta urgi pueblo di Aruba pa conscientisa nan mes ariba e consumo di bebidanan alcoholico. Departamento di Salud Publico tin algun tips pa pueblo di Aruba pa asina bo por limita y controla bo consumo di bebida cu alcohol.

Bebe un glas di awa pa cada bebida alcoholico cu bo dal! Si bo ta bebe alcohol procura pa bo come snacks regularmente of come por lo

69 Alegria y Fantasia

Ministerio di Salud Publico ta corda pueblo pa limita uso di bebida alcoholico durante Carnaval 69



menos cada ora. No bebe di mas. Dal maximo un glas di bebida alcoholico pa ora. Si bo no a tuma e precaucionnan necesario y ta sinti cu bo no por mancha, pidi un persona cu no ta bao di influencia pa mancha pa bo of hiba bo cas.

Alcohol tin influencia riba bo coordinacion, bo conocimiento, bo balans y bo

habilidad pa pensa racional y cu claridad. Alcohol ta haci bo mas impulsivo y ta pone cu bo kier surpasa limitenan. Corda cu alcohol tambe ta un factor di riesgo pa cu malesa

cronico. Sea consciente y haci uso di e tipnan aki. Preveni pa no mester lamenta despues.

Goza di un carnaval 69 sanamente.

CARNAVAL SPECIAL

15% DESCUENTO Ariba LATEX & FOIL BALLOONS

GRABO BALLOONS

Sempertex

Ke.Ke Mega Mart
NA CURA CABAI

Nos ta cla pa **Carnaval 69!**

Tin pechi den diferente color y tambe cu **LUZ**. Mascarada colorido y diferente style. També tin short, bermuda, stretch jeans, blusa, top y accesorios. Keds, make-up cu ta blink y hopi mas pa bo luci den Carnaval 69!

Feliz Carnaval

SUPER SHOPPING

Nos a drenta den esfera di **Carnaval** y si bo mester di Jug, Stul, Mesa, Make-Up, Handschoen den diferente color. Keds pa hende grandi y mucha, mascarada, accesorios, short, difras pa mucha, blusa, shirts anto pa diabierna otro Container mas ta yega cu hopi mas articulo di Carnaval!!!

Nos ta wardabo

"Giselle" Department Store
Na Noord

Nos ta cla pa **Carnaval 69**

Nos tin boa den diferente color, Peluca den variedad di color y estilo, Mascarada cu pluma, Wimpers, Cadena di Mardi Gras, Tutu den varios color, glas di Luz, Corona, armband, renchi dede y cadena di luz, sticker di stench pa cara, make-up, mea di net y diferente pantyhose, keds, sandalia, short y bermuda pa grandi y chikito. y hopi mas pa menciona...

Carnaval

Stanley Clementina, conoci como e 'Guru' di Kompa

A lansa un Kompa nobo pa nos por disfruta di dje

Stanley Clementina naci na nos hermana Isla Corsou, ta un artista hopi talentoso cu un trayectoria amplio den e mundo di musica.

Stanley ta residencia pa mas di 30 aña na Hulanda unda el a traha cu diferente artista manera Shirma Rouse, Gerald Joling, Broederliefde, Ronnie Flex y Frenna. Fuera di ta un musico, cantante, compositor y arreglista, Stanley ta un docente di canto na Conservatorium Amsterdam. Stanley mes ta un graduado di Conservatorium Rotterdam.

Aki na Aruba Stanley Clementina ta conoci pa hitnan manera, 'Komehein', 'Quar-



antaine', 'Wowo Sera' (composita y arregla pa Stanley) y tambe e cancion 'My Only' cu Stanley a saca na 2021 featuring Jayh Jawson. Stanley ta arreglista tambe di e Kompanan cu cantante Nando

Chirino a lansa den 2022. "To Love Somebody" y 'Ain't no Sunshine' cu porcierto ta hitnan grandi na Aruba. Y awor Stanley ta lansa un cancion nobo, un Kompa titula 'Masha Ten' cu e ta presenta

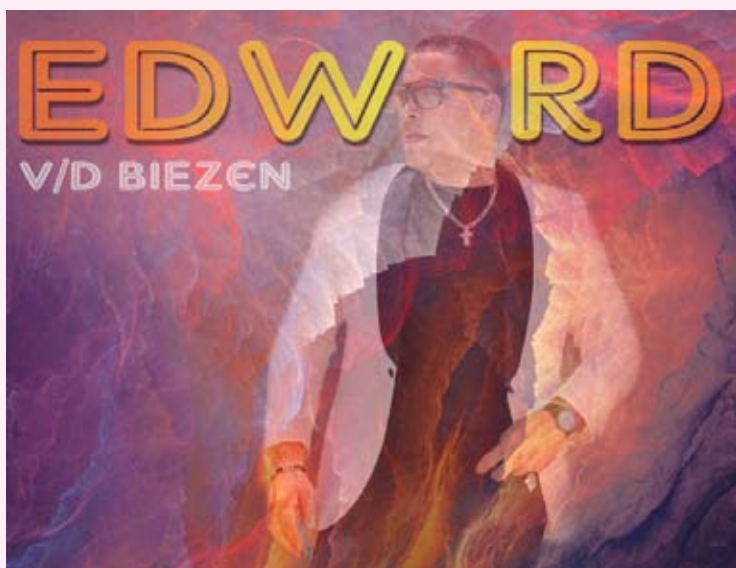
cu su banda C-Shaw. Masha Ten' ta un cover di e cancion 'Bon Bon' presenta pa e banda Haitiano 'Enposib'.

Normalmente Stanley ta haci su propio produccionnan,

unda e mes ta composita y arregla, pero pa prome biaha Stanley a opta pa bin cu un cover. Locual Stanley a gusta particularmente di a cancion aki, ta cu su tononan ta zona igual cu papiamento y a dicidi di usa e melodia pa skirbi su propio interpretacion y nificacion den nos idioma papiamento.

Pa disfruta di e Kompa nobo aki 'Masha Ten', por bishita e plataforma di Youtube, y actualmente por haya e cancion aki gratuito 'riba Sound Cloud y pronto e cancion lo estrena 'riba Spotify. Por sigui e desaroyonan di Stanley Clementina riba su paginan social di Facebook y Instagram.

Edward v/d Biezen cu roadfire nobo titula "Candela Grr..!"



Edward "Echi" v/d Biezen ta lansa su prome tema pa 2023. E biaha aki probechando e temproada di Carnaval pa graba un 'Roadfire' cu ya caba ta den circulacion. Un tema cu ta un composicion y melodia di e conocido cantautor Kendrick Maxwell cu alabes a ser asisti pa Edward v/d Biezen mes.

E arreglo musical tabata den man di Dwight Leoneta [Buleria], e liña di e parti ritmico manera entre otro drum tabata den man di Xemio Jacobs cu tambe a mescla y masteriza e tema den su totalidad.

Piano y contrabaho/bass a ser graba pa Denny Loefstop y tur loke ta instrumento di biento, trompet y trombone a

ser graba pa Dennys Zavala. Edward a graba su stem den studio Frederik "Proffesor" Bernabela cu alabes a percura pa hinca den otro su video correspondiente. "Candela Grr..!" ta ranca sali agresivamente for di e prome tono, esaki sigur ta identifica loke Echi mes sa haci den temporada di Carnaval y specialmente den parada.

NOW HIRING!

ROUTE COLLECTIONS

Full-Time

Work with a great team! We will train you on all aspects of the job. Duties include sales, customer service, collection calls, delivery and other aspects of retail operations.

Requirements:

- Driver's license
- Ability to lift 50lbs
- 40 hrs per week
- Saturday work schedule

Starting salary FL. 2167,00 (negotiable) per month + incentives, + monthly performance bonus up to FL. 800,00/month

Call Now! 582.7368

Ban Caya!

Cu Guardian Group Fatum

Registra, busca bo waaier of cap y gana un biahe pa 2 persona pa Carnaval di Trinidad!

No Tarda!

Scan e QR code pa participa

Of Bishita <https://qrco.de/BanCayaCuGGF>

SCAN ME

Guardian Group
Fatum

live easy

myguardiangroup.com

Tres proyecto di Stichting Monumentenfonds Aruba a haya atencion durante bishita real

Na fin di januari e famia real a haci un bishita na e islanan di Caribe Hulandes cu e meta pa Prinses van Oranje cera conoci cu e islanan di reino den Caribe. Den e programa tabatin diferente tema caminda a duna atencion na entre otro; naturalesa, historia colonial, deporte pero tambe cultura.

Den e delegacion tambe tabata presente e Staatssecretaris di Koninkrijksrelaties, Sra. Alexandra van Huffelen, Gobernador y Minister Presidente di Aruba.

Den e parti di e programa cultural di Aruba, tres proyecto di Stichting Monumentenfonds Aruba sigur a haya atencion durante di e programa di bishita real.

Primeramente e pareha real y e princesa a bishita e proyecto 'Op zoek naar Boy', E proyecto ta un homenage transnacional pa e hoben heroe di Aruba, Boy Ecury, cu a duna su bida dia 6 di november 1944 pa libertad di Aruba y Hulanda.

Un hoben extremadamente balente y integro cu te awendia ta un ehempel pa nos tur.

Stichting Cultuurgeneratie a nota e falta di un mural dedica na nos propio heroe di Dos Guerra Mundial y asina hunto cu Colegio San Antonio, Filomena College Mavo, Muchila Creativo, MBO Media College Amsterdam, Fonds voor Cultuuparticipatie, Monumenetnfonds Aruba y Departamento di Cultura Aruba, a bay en busca di Boy.

Durante e proyecto aki e alumnonan a investiga e archivo digital di famia Ecury. E archivo aki a keda digitalisa pa Archivo Nacional Aruba y Nederlands instituut voor oorlogsdocumentatie.

E investigacion aki a forma e base pa nan expresion creativo den workshopnan di teatro, poesia y arte visual.

E artista Esmeralda Kelly a crea un mural riba e muraya na Filomena College, inspira pa e ideanan di e studiantenan durante nan workshopnan bou di direccion di Esmeralda Kelly y Rudberth Wolff. Pa loke ta e studiantenan di Colegio San Antonio a crea un tableau vivant cu acompañaemento musical di alumno



y maestronan di Muchila Creativo. A crea e obra aki dedica na Boy Ecury bou di guía di coachnan di teatro Lupita Bernabela y Jhon Freddy Montoya.

Durante nan bishita na Filomena College e famia real por a admira e mural y cuadranan crea pa artista Esmeralda Kel-

ly y e studiantenan y tambe e obra teatral a keda presenta pa e alumnonan di Colegio San Antonio y Muchila Creativo. Despues di e presentacion e famia real a cana bay pa e Watertoren San Nicolas, un monumento di Stichting Monumentenfonds Aruba di mas di 80 aña.

Despues cu den añanan trinta

di e siglo pasa Aruba a cuminsa cu distribucion di awa via un red for di e fabrica na Balashi crea pa desalina awa di lama. Esaki a trece tambe un aumento den e demanda di awa pa cual a dicidi di construi dos toren di awa un pa Oranjestad y un pa San Nicolas, ambos construi den un estilo Art Deco y inaugura

na aña 1939. Despues cu pa hopi aña e torennan a keda fuera di servicio e compania di awa a bende esakinan pa un suma simbolico di 1 florin na SMFA. Cu prestamo local y un prestamo na interes abou di Nationaal Restauratiefonds (NRF) a logra restaura ambos toren. E toren di San Nicolas cual a keda bishita pa e famia real durante nan bishita ta for di 2016 e Museo di Industria na Aruba.

Por ultimo e famia real a haya e oportunidad pa conoce e bunita y iconico edificio di Nicolaas Store, for di caminda hunto cu nos directora, Anne Witsenburg, a disfruta di e presentacionnan hunto cu e comunidad di San Nicolas.

Nicolaas Store ta un monumento cu ta resalta pa su arquitectura unico riba e isla y cu a keda construi den añanan cuarenta pa señor Nicolaas. E tabata un comerciante cu a yega Aruba den añanan trinta y cu hunto cu su famia tabata habita e prome piso di Nicolaas Store. Na e piso abou e tabata bende entre otro buki, corant, instrumentonan, regalonan y hopi mas. Un di e tienda nan mas popular y un punto di encuentro na San Nicolas cu lamentablemente despues cu e refineria a cera, tambe a cera su portanan. Despues cu pa mas di 20 aña a keda bashi, e famia a bende e edificio cu SMFA. Cu financiamiento local y NRF a logra restaura e monumento aki completamente y dun'e un funcion nobo. E la keda converti den Community Museum na 2014. Y na e piso abou actualmente ta encontra e conocido Kulture Café.

Pa SMFA como un fundacion chikito cu mas di 26 aña di existencia, sigur tabata un honor di por a presenta parti di nos proyectonan y cu e famia real por a conoce algun di e 16 monumentonan cual nos ta propietario di dje. E fundacion no solamente ta enfoca riba e compra, restauracion, mantencion y huur di edificionan monumental pero tambe ta pone hopi enfasis riba e parti di educacion y conscientisacion di e historia y storianan tras di nos monumentonan y rol importante cu nan tin como parti esencial di Aruba su herencia cultural.

Alto Comisario di Polis: Mi ta preocupa!

Cuerpo Policial Aruba falta 50% di capacidad



Alto Comisario di Polis, Sr. Ramon Arnhem ta preocupa! E ultimo añanan e capacidad di Cuerpo Policial Aruba a baha drásticamente. Esaki nifica falta hopi personal pa carga e cuerpo. Na e momentonan aki KPA tin un escasez di 50% di su capacidad. E gran parti di escasez di personal ta e parti operacional cu ta 40%.

E desaroyo serio aki tin consecuencia grandi pa e parti operacional y e bienestar di e Polisnan.

“Mi a ripara cu mi hendenan ta cansa pero HOPI CANSA! Esaki pasobra nan ta traha mas cu 16 ora pa dia. Mi a tuma nota cu nos ta cabando cu nos polisnan pasobra nos ta existi hopi di nan” tabata palabranan di altocomisario

Arnhem cu su preocupacion pa cu e desaroyo serio aki.

Mescos cu e seguridad di comunidad ta central, Alto Comisario tin e coleganan bienestar como su prioridad. Ta solamente e momento cu nos polisnan ta bon di salud, físicamente y mentalmente nos por garantiza e seguridad en general, segun un comunicado di polis.

“Ta importante pa reevalua e tareanan cu KPA tin. No pasobra cu nos kier pero pasobra nos no por otro. Hunto cu Minister di Husticia y Procurador General nos lo defini cada tarea pa nos por mira kico por y kico no por y sin cu esaki ta bay a costo di e salud di cada colega di Cuerpo Policial di Aruba pasobra esaki ta inaceptabel!

“A pesar cu e problema di capacidad Cuerpo Policial Aruba lo sigui garantiza e seguridad di nos Pueblo. Ami como Altocomisario ta hopi agradecido pa e esfuerzo y dedicacion di cada colega pa haci cu Pais Aruba ta safe. Nos comunidad por sigui conta cu e sosten di Cuerpo Policial Aruba.”

Paña horta for di auto den parkinglot

Dia 7 di februari ultimo pa alrededor di mey anochi, Central di Polis a manda un patrulla den area di McDonalds relaciona cu hortamento di un auto.

Na yegada, un persona a conta e agentenan cu dia 6 di februari pa alrededor di 6pm el a laga su auto color blanco Hyundai Getz intacto y na lock den parkinglot di McDonalds, y despues el a bay traha.

Pa alrededor di 11:30pm di e mesun dia, ora el a bay su auto, el a nota cu e bentana banda drechi tabata kibra. E ciudadano a declara demas

cu na momento cu el a controla su auto, el a descubri cu un tas color oraño y un saco di plastic preto cu tabatin paña aden a wordo horta. E doño a laga e articulonan aki den e baul di e auto for di unda a horta nan. E no por a bisa precisamente cuanto pisa di paña tabatin den e maleta y e saco di plastic, ya cu nan tabata pertenece na su pareha.

E agentenan a registra su declaracion y Central di polis a informa BFTO.

Potret di ilustracion.



Plastic: mi kier contribui positivamente - na unda por mi por deposita esakinan?

Reduci nos uso di plastic ta un di e pasonan mas importante pa proteha nos medio ambiente y naturalesa. Pakico? Pasobra nos tur sa cu e impacto di desperdicio di plastic ta un di e retonan mas significante di nos generacion cu tur pais ta enfrentando. Door di reduci uzo y recicla locual nos no por evita di usa por reduci e cantidad cu ta yega na un landfill, of tambe e cantidad cu ta drenta nos naturalesa y lama.

Aruba ta un isla rondona pa lama. Basa riba datos científico, nos tambe sigur tin un responsabilidad pa minimalisa nos impacto pa mehora e situacion mundial. E realidad ta cu aunke nos isla no ta produci plastic, si nos uso di plastic ta halto, y hopi plastic di Caribe ta yega nos



costanan mescos cu nos uso y desperdicio di plastic tambe ta yega costanan di otro islanan of paisnan via lama. Con ta distingui e diferente desperdicio di plastic? Tin varios tipo di plastic cu ta wordo aplica pa traha diferente tipo di producto. Por ehempel, Polyethylene terephthalate (PET) ta un di e tipo di plastic mas comun cu por recicla. Kinan por pensa di por ehempel botter di awa, juice, refresco (of bebida en general), baki di cuminda (food containers) y otro pro-

ductonan similar.

High-density polyethylene (HDPE) ta un otro tipo di plastic cu por ser recicla. HDPE ta ser uza pa botter di por ehempel lechi, shampoo/conditioner, y ta un plastic mas duro. HDPE tambe ta ser uza pa cierto material di construccion di plastic. Pa aumenta e grado di reciclahe di plastic e mester ta limpi y no contamina.

Mi kier haci mi parti: unda mi por entrega mi plastic?



Plastic tin un costo pa procesa, pero e impacto positivo riba nos medio ambiente y naturalesa, no tin prijs! Por deposita plastic na e proximo lugarnan actualmente: Plastic Beach Party (Recycling) Ecotech Freezone (Export di algun tipo) AruPro (Reusa exclusivamente su productonan).

Door di reduci y recicla mas, nos por baha nos impacto negativo riba medio ambiente. Recicla plastic tambe ta tuma menos recurso natural

y energia compara cu crea plastic nobo. Pues tin un beneficio economico cu mester ser explora den futuro. Na e momento aki nos ta conta cu boluntad di e personanan cu kier contribui na haci un impacto positivo, pa separa y deposita nan plastic na un di e companianan.

Pa mas informacion tocante desperdicio di plastic por tuma contacto cu e companianan of bishita website www.trashtocasharuba.org pa asina haya un bista di e Blue Print pa maneho di desperdicio.

Ciencia:

Residentenan Hulandes ta mas preocupa cu desasternan natural

Mita ta pensa cu e pais lo bira inhabitabel

NLTimes) - Compara cu aña 2020, residentenan di Hulanda awo ta mas preocupa cu desasternan natural manera inundacion y sequia. Mas di 50 porciento ta pensa cu nan yiunan y nietonan no lo por biba na Hulanda. Por lo menos 29 porciento ta pensa e pais lo bira inhabitabel dentro di 100 aña.

Kantar a yega e conclusionnan aki pa medio di haci encuesta na mas di 1,000 residente di Hulanda y compara e resul-

tado na un encuesta similar den aña 2020. E programa di proteccion di inundacion HWBP a comisiona e estudio pa e ocasion di e aniversario di e desaster di inundacion cu a tuma luga den aña 1953.

Apesar di preocupacion tocante inundacion y desasternan natural, Hulanda su residentenan te ainda no ta realisa e tamaño di e arecan vulnerabel na Hulanda. En averahe, e personanan ta pensa cu 47 porciento di Hulanda ta vulnerabel na inundacion, mien-

tras cu e cifra real ta te na 60 porciento. Solamente 23 porciento a bisa cu nan ta mira e area su riesgo di inundacion prome cu nan huur of compra vivienda den e area. 65 porciento no sa ki programa ta proteha nan barrio. "Esaki ta demostra cu residentenan di Hulanda no ta suficientemente consciente ainda," HWBP a splica.

Un gran mayoria ta kere cu e cambio di clima lo aumenta riesgonan di inundacion na Hulanda. Y un tercer parti di



Hulanda ta demasiado slow den prepara e pais pa inundacion y cambio di clima. "Nivelnan di lama ta hisando y cada biaha nos ta experencia temponan mas extremo,"

Erik Wagener di HWBP a comenta. "Pa mantene Hulanda e delta mas proteha den mundo, e ta importante pa Hulandesnan bira mas consciente cu awa."

Tecnologia:

Studiantenan di Delft ta presenta e vehiculo di hydrogen "mas eficiente" di mundo

(NLTimes) - E studiantenan di Eco-Runner Team Delft a presenta e diseño di e vehiculo podera pa hydrogen riba diahuebs. Nan ta spera di kibra e record mundial pa stuur e distancia mas largo riba hydrogen sin mester bolbe yena e tanki cu Eco-Runner XII, y di manera aki demostra hydrogen su potencial como eficiente y sostenibel.

Eco-Runner ta funciona cu hydrogen, cual e ta converti



den energia electrico. E unico producto cu esaki ta crea como sushi di e proceso aki

ta awa. E modelo mas nobo di Eco-Runner por wanta 5 tanki di hydrogen na luga di 4.

E studiantenan tambe a logra warda mas hydrogen den e tankinan pa medio di pone esaki bao un presion mas halto. Di e manera aki e vehiculo por core pa distancianan mas largo sin mester bolbe yena e tanki.

E unico contra di esaki ta cu e hydrogen cu e vehiculonan aki ta usa no ta genera cu energia berde. Energia berde na Hulanda ta dificil pa haya y produccion propio no ta eficiente pa causa di e cantidadnan cu Eco-Runner Team

Delft tin mester. "Un di nos metanan como Eco-Runner Delft ta di trata e problema aki tambe," miembro di e ekipo Eline Schwieterd a expresa.

E ekipo lo presenta Eco-Runner XIII dia 2 di mey. Nan lo purba kibra e record mundial durante un demostracion den juni. Almenos cu otro vehiculo di hydrogen kibra e record mundial prome cu e fecha aki, Eco-Runner Team Delft tin cu cubri un distancia di mas di 2,055 kilometer.

Biba Lekker DT ta sigui cu e dushi bida!

Diasabra ultimo, 4 di februari, un caravana largo di expertonan den domino, e ya famoso team di Pariba Legends DT, a baha for di pariba di brug bin te n'e famoso y mundialmente conocido Domino Square Garden na Calabas, pa bin duna "clinics" y "workshop" den e arte di pega piedra.

Nan contrincantenan, e notorio y conocido gang di "bon vivant" bou guia di Captain Trimon, esta BIBA LEKKER DT, tabata cla ta warda ariba nan. Den Biba Lekker nan militancia tabata tin poco djaca di caña di tur skina di pabou di brug cla pa duna Pariba Legends nan "salimetales", entre otro e conocido Dr. Sneek, Dr. Madiki, y "the crusher himself", Papa



Sel!

Manera e bataya a cuminsa, e famoso padrino di Pariba Legends, e unico matematico den domino, esta "Snor" Perez, a ripara cu e formulanan cu el a bin cu ne basa ariba e ultimo horoscop Chines, no ta traha bou strea di Nort! Bou tension enorme y comiendo cabey pa cabey di su bigoti grandi, Nelson "Snor"

Perez hunto cu su compinchinan ta wak un pa un nan ilusion ta smelt manera sneeuw den higr di Solo. C'un score ominoso di 6-11, Pariba Legends ta bay "kledkamer" durante halftime. N'e otro banda, Team Biba Lekker ta hari chiki-chiki den cachete y ta savoria e snacknan gratis di chef Han. Di dos tempo ta bay aden y ta



parce cu en berdad y coreccionnan cu Snor a haci n'e formulanan a cuminsa duna resultado! Team Pariba Legends ta "pick up speed" y ta cuminsa gatia un poco mas lihe cu Team Biba Lekker, pero lamentablemente p'e trabuconan di pariba di brug, "it's too late to turn the tide"! No tin awa mas pa laba y confortablemente e gang di Biba Lekker

ta crusa finish line cu score di 21 - 17. Na Hulanda nan lo bisa, Team Pariba Legends a keda "niet gepiest, maar toch nat". Shonnan keda pendiente pasobra e lista di revancha ta creciendo atrobe y muy pronto por spera e comeback di Pariba Legends pa "settle the score" cu nan rival. E sopi ta na candela, keda pendiente!

Kamilah Dammers nombra como Hefe di Mision pa Aruba pa Olimpiada

Riba nan pagina di Facebook, Comité Olimpico Arubano a informa cu Kamilah Dammers a keda nombra como Hefe di Mission pa Aruba pa e Weganan Olimpico na Paris 2024.

Aña pasa, Dammers a logra gana dos medaya di oro den bowling na Asuncion, Paraguay, durante e Weganan Su-

ramericano.

Tocante su nombramento, el a comenta riba su pagina di Facebook: "Agradecido! Pa semper mi ta soña pa bowling bira un deporte Olimpico, pero awo mi ta haya e oportunidad pa lidera e delegacion Arubano." El a compaña su post cu tres curason, blauw, geel y cora, e colornan di bandera di Aruba.



Sports for Children di Hulanda a bishita tur scol di DPS pa registra material cu falta den gymzaal

Minister Endy Croes, Sport for Youth Foundation Aruba y Sport for Children Hulanda a elabora riba materialnan deportivo cu ta planifica pa trece di Hulanda pa scolnan di DPS.

Siman pasa, Minister Endy Croes a reuni cu Presidente di Sport for Youth Foundation Aruba, Sr. Leo de Hertog y Sr. Jan de Blij di Fabricrick Janssen & Fritsen ta un partner di Sports for Children di Hulanda. Sport for Youth Foundation Aruba ta un organizacion cu ta trece diferente material deportivo segunda mano for di Hulanda pa Aruba. Sport for Youth Foundation Aruba ta



traha hunto cu Sports for Children na Hulanda, cual ta haci entrega di e materialnan deportivo segunda mano aki completamente gratis. Unabes cu Sport for Youth

Foundation Aruba ricibi e materialnan aki, ta haci entrega di esakinan na diferente scol na Aruba. Pues, durante e reunion Sr. De Hertog a informa cu nan a bay bishita tur

e scolnan di Dienst Publieke Scholen (DPS) na Aruba, pa registra e materialnan deportivo cu falta den gymzaal.

Banda di esaki, ta pidi Minis-

ter Endy Croes un biaha mas cooperacion pa e container por yega Centro Libertador Betico Croes sin ningun problema.

Ta trahando un rapport cu ta planifica pa entrega dentro di cuater (4) siman, unabes cu termina esaki Sport for Youth Foundation Aruba ta cuminsa prepara pa trece container completamente ekipa cu materialnan deportivo e aña aki. Di e forma aki Ministerio di Deporte ta contribui pa ekipa gymzaal di e scolnan na Aruba cu materialnan deportivo, pa asina e alumnonan por haya les di gymnatiek (gymles) na un forma mas eficiente.

Bista Politico ta un seccion di Bon Dia Aruba specialmente pa brinda oportunidad na tanto partido politico como politico individual pa expone nan opinion. Contenido publica di ningun manera ta refleha opinion di Bon Dia Aruba y ta pa responsabilidad exclusivo di e organisacion/individuo cu ta ofrece esaki pa publicacion. Bon Dia Aruba ta reserva e derecho di no publica texto ofreci, si esaki segun e medio no ta cuadra cu e normanan di decencia cu nos ta mantene, pa evita contenido cu ta innecesariamente ofensivo. Esaki suheto na evaluacion exclusivo di Bon Dia Aruba.

BISTA POLITICO

Minister Geoffrey Wever (Raiz):

Proyecto SISSTEM ta continua cu renobacion di Maria Convent



Minister di Asuntonan Economico, Comunicacion y Desaroyo Sostenibel, mr. Geoffrey Wever ta anuncia inicio di e segundo fase di e proyecto SISSTEM na januari 2023. E proyecto SISSTEM ta un facultad nobo na Universidad di Aruba pa Ciencia, Tecnologia, Ingenieria y Matematica cu ta wordo financia pa e Fondonan di Desaroyo Europeo.

E prome fase di SISSTEM ta encera preparacion di e curic-

ulonon pa programanan riba nivel bachelor y master. Ambos curiculo a wordo traha door di e universidad renombra KU Leuven di Belgica y ta den implementacion caba na Universidad di Aruba.

E segundo fase ta encera crea mas espacio fisico pa e facultad di SISSTEM na Universidad di Aruba. Fase dos di e proyecto tambe ta wordo financia door di Fondo di Desaroyo Europeo. Maria Convent, un monumento historico lo

wordo renova y converti den e facultad di SISSTEM y oficianan pa Universidad di Aruba.

Ehecucion di e proyecto SISSTEM ta e resultado di un proceso pa haya fondonan europeo pa financiamiento. Gobierno di Aruba a dicidi cu e fondonan aki lo wordo usa pa e area di educacion y especificamente pa establece e facultad di SISSTEM na Universidad di Aruba. Pa e motibo aki Gobierno di Aruba a prepara y entrega e proposicion pa crea e facultad nobo na e Comision Europeo cu a aproba 13 miyon Euro pa implementacion di ambos fase di e proyecto SISSTEM.

E segundo fase, crea mas espacio fisico pa e facultad di SISSTEM na Universidad di Aruba ta bou di management di United Nations Development Program miho conoci como UNDP. UNDP a haci e preparacionnan necesario conforme nan reglanan y proceduranan y a realiza tambe e destaho publico pa renobacion di Maria Convent.



Riba 13 di december UNDP y e contratista local Albo N.V. a firma e contract pa renobacion di Maria Convent. E trabounan di renobacion di Maria Convent lo dura aproximadamente 12 luna.

Gobierno di Aruba ta contento cu e proyecto di SISSTEM y un bes mas ta gradici e Comision di Union Europeo pa e fondonan ricibi pa realiza e proyecto importante aki.

Un proyecto cu un balor inmenso pa nos educacion y cu tambe ta facilita nos studiantenan local y den regio sigui nan estudionan na Aruba mes. Esaki sigur lo contribui

tambe na e diversificacion di nos economia den e sector di "Economia di Conocemento" cual ta un di e sectornan prometededor den nos vision y maneho economico segun minister Geoffrey Wever cu como Territorial Authorizing Officer ta encarga cu e Fondonan di Desaroyo Europeo.

Minister Geoffrey Wever kier gradici Universidad di Aruba y tur partnernan cu a haci e proyecto aki un realidad pa nan esfuerso, dedicacion y cooperacion y ta felicita ALBO N.V. y desea nan y Universidad di Aruba hopi exito cu e renobacion di Maria Convent.

Partido AVP: Entiero di Melvin A Tromp: Despedida di un gran luchado pa husticia social



Diahuebs awo lo tene e entiero di e conocido politico y miembro di Parlamento di Aruba, sr. Melvin A Tromp. Siman pasa dia 31 di januari, den ora di merdia a drenta e tristo noticia cu Melvin Tromp a fayece na Medellin, Colombia. E tabata malo pero a sa di tene esaki como un secreto pa mayo-

ria di su amigonan y pa su famia.

Diasabra cu a pasa e curpa di Melvin Tromp a bolbe Aruba y a wordo ricibi door di su rumannan y amigonan di partido AVP.

Dia di entiero
E entiero di Melvin A Tromp lo tuma luga diahuebs dia 9

di februari. Lo sali di San Nicolas pa bini Playa pa para un rato dilanti di edificio di Parlamento di Aruba. Eynan miembronan di Parlamento lo para pa despidi y lo pone un krans den e cherche. Despues lo core pa bay para na Cas di Partido den Rancho. Eynan lo para pa mas o menos 30 minuut pa duna miembronan di Partido AVP e oportunidad pa despidi di nan amigo y colega Melvin A Tromp y pa duna e famia condolencia.

Lo bolbe bay San Nicolas pa bay para den Misa Santa Theresita, caminda lo tene e ceremonia di misa y acepta condolencia. Finalmente lo hiba Melvin A Tromp pa santana Catolico den Zeewijk. Despues di entiero y un dia largo, no lo ricibi condolencia na cas.



Famia di Melvin A Tromp kier gradici tur hende cu di un forma of otro a yuda con-

sola y yuda nan den e tristeza profundo aki.

Bista Politico ta un seccion di **Bon Dia Aruba** specialmente pa brinda oportunidad na tanto partido politico como politico individual pa expone nan opinion. Contenido publica di ningun manera ta refleha opinion di **Bon Dia Aruba** y ta pa responsabilidad exclusivo di e organisacion/individuo cu ta ofrece esaki pa publicacion. **Bon Dia Aruba** ta reserva e derecho di no publica texto ofreci, si esaki segun e medio no ta cuadra cu e normanan di decencia cu nos ta mantene, pa evita contenido cu ta innecesariamente ofensivo. Esaki suheto na evaluacion exclusivo di **Bon Dia Aruba**.

BISTA POLITICO

Partido MEP ta celebra su 52 aña di existencia!

MEP ta un partido cu a traha incansablemente pa libertad, bienestar y felicidad di henter e pueblo Arubano

Partido MEP ta celebra su 52 aña di existencia. 52 aña di lucha y sacrificio, 52 aña na defensa di e pueblo Arubano, pero tambe 52 aña di logronan historico pa pais Aruba.

Tabata riba un diamars 9 di februari 1971 cu nos lider immortal Betico Croes a funda e prestigioso partido Movimiento Electoral di Pueblo (MEP). Desde principio caba partido MEP a pone su dilanti e ideologia social democrata, nos structura estatal y union di henter e pueblo Arubano, sin distincion di rasa, color, religion, distrito, status social etc.

E prome directiva di MEP E decisionnan tuma riba dia 9 di februari 1971 a ser ratifica durante e promer Congreso di MEP cu a tuma lugar dia 14 di februari 1971 den teatro Rialto na Playa. E promer directiva di MEP tabata consisti di lider y presidente Betico Croes y e miembronan Efraim de Kort, Daniel Leo, Jossy Croes, Sixto Feliciano, Watty Vos y Cezare Terzano. E personanan presente di parti di UNA tabata Frans Figaroa, Dodo Figaroa, Poy Werleman y Tommy Leest. MEP ta wordo considera como un partido prestigioso. Un partido cu desde su fundacion a keda un partido grandi y esaki durante 52 aña largo, ya cu MEP despues di su promer salida cu 7 asiento



nunca a yega di baha bao di 7 asiento. Den henter Reino Hulandes no tin un partido politico cu un trayectorio asina impresionante!

Crecemento grandioso di MEP MEP ta un partido cu desde su fundacion te cu awor apenas a conoce tres lider, esta Betico Croes dfm, sr. Nelson Oduber y nos actual lider sra. Evelyn Wever-Croes. MEP ta un partido di cual despues di morto di Betico Croes na 1986 a wordo bisa na Hulanda "Betico dood, MEP dood". Sinembargo MEP a sigui crece den un forma grandioso, estableciendo recordnan impresionante durante

varios eleccion. Pa yega na un trayectorio impresionante asina ta evidente cu e partido mester a haci hopi cos bon pa e comunidad aki. Y esey MEP a haci den un forma cu no ta laga duda atras. Durante e ultimo 52 añanan MEP a traha incansablemente pa e desaroyo di Aruba, tanto riba tere-no estatal, economico, social, cultural, deportivo etc. MEP como un partido cu ideologia social democrata semper a tene na bista cu e ser humano y specialmente esnan di menos recurso mester ta central den e desaroyo aki.

Un lucha tenaz Despues di su promer salida exitoso na 1971 Betico Croes,

Den henter e lucha pa Status Aparte a resalta e Referendum consultativo dia 25 maart 1977 y e accionnan di Augustus Scur (1977), ya cu tabata danki na e accionnan aki cu Aruba a wordo scucha door di Hulanda. Finalmente e deseo di Aruba a wordo concretisa durante e Conferencia di Mesa Rondo na 1983 na unda nos derecho di autodeterminacion a ser reconoci y aproba pa nos sali for di Antiyas dia 1 di januari 1986 y cu nos lo bira independiente dia 1 di januari 1996 den un Man Comunidad cu Hulanda. Y 13 di juli 1990 ex-Minister President Nelson Oduber a percura pa scrap e fecha di Independencia 1996 for di den Statuut, pero manteniendo e derecho pa bira independien-



otro miembronan di partido y e militancia a pasa den temponan masha duro mes na unda nan mester a hiba un lucha tenaz contra esnan cu semper a pone trapanan den caminda pa nos no logra nos libertad, esta nos Status Aparte. Pa por a yega asina leu Betico Croes mester a haci hopi sacrificio, drama sanger, sodor y lagrima pa realisa e anhelo di nos pueblo pa su libertad.

Hecho ta cu MEP ta e partido cu a percura pa nos simbolonan di union y libertad, esta Himno y Bandera, nos moneda, nos ortografia, nos propio Constitucion, Gobierno, Parlamento, nos propio Gobernador, Banco Central etc.

te dia cu e pueblo aki den un referendum dicidi esaki den su mayoria cu aprobacion di 2/3 parti di Parlamento, cual ta un garantia solido y responsabel.

Riba e dia di awe MEP ta desea di gradici un y tur cu a funda e partido, Consejo, Directiva di partido, lidernan di bario, presidentenan, Forza Femenino Grace, HOT, votadornan y un y tur cu a sostene MEP durante 52 aña largo. Na esnan cu a aparece riba lista y cu a bay laga nos, un palabra di gratitud y aprecio pa tur locual nan a haci pa MEP y cu nos Creador duna nan sosiego eterno. Den union y positivismo MEP lo sigui marcha padilanti.



Aplicacion pa aña escolar 2023-2024 pa alumnonan cu tin ruman na SKOA a cuminsa

Den luna di februari SKOA ta cuminsa acepta aplicacion di mayornan cu kier inscribi nan yiunan cu ya tin un ruman cu ta bayendo un scol di SKOA.

Mayornan por aplica nan yiu(nan) completamente online via www.skoa.aw y sigui e instruccioonnan pa completa e inscripcion ariba e website. Por haci aplicacion via email door di manda SKOA un email na aplicacion@skoaa.wa. Por aplica tambe via WhatsApp door di manda un mensahe na +297 7485995 y sigui e proceso pa completa e aplicacion. Pa tur aplicacion mayornan mester tene na cuenta pa tini tur e docu-

mentonan necesario na ordo y tambe mester cumpli cu e rekisitonan di SKOA pa por (re) inscribi exitosamente. E rekisito pa por haci (re) inscripcion pa aña escolar 2023-2024 na SKOA ta cu mester tin e contribucion di "schoolgeld y airco geld" completamente paga di aña escolar 2022-2023.

SKOA ta informa cu pa e aña escolar nobo di 2023-2024 tin un cambio den e suma di contribucion di e "schoolgeld y airco geld" pa su scolnan: Pa kleuterschool ta Awg. 400,-

Pa basisschool Awg. 424,-

Pa mavooschool Awg. 500,-

Mayornan cu ta desea pa haci peticion pa un areglo di pago por haci esaki entrante 1 di

april 2023. Pa mayornan cu no (re) inscribi nan yiunan na tempo of cu no ta cumpli cu e rekisitonan di SKOA por tin consecuencia, caminda e aplicacion por wordo cancela. Esaki por resulta cu e mucha no ta bay tin su luga segura pa e proximo aña escolar. Pa preveni esaki SKOA ta conseha pa mayornan haci aplicacion na tempo pa asina (re) inscribi nan yiunan debidamente, pa asina segura nan luga na un scol y cumpli cu su derecho na enseñansa.

Pa mas informacion tocante aplicacion y contribucion di mayor na SKOA por bishita nos website www.skoa.aw of por yama na liña directo 523-1800.

Festival di disfras na Playa Pabao

Ultimo dia pa inscribi diaranson 8 di februari



Diabierna dia 10 di februari directiva di Centro di Bario Playa Pabao ta organisa su festival di disfras di material recicla. E actividad ta cuminsa pa 6'or pm y ta termina pa 8'or pm.

E prome grupo ta e muchanan di kleuterschool, e di dos ta muchanan di 1ste, 2de y 3de klas mientras e ultimo grupo ta e muchanan di 4de, 5de y 6de klas. Naturalmente mester inscribi.

E ultimo dia pa inscribi ta diaranson 8 di februari atardi pa 6'or. Na momento di inscribi ta ricibi e reglanan. Pa mas informacion por yama centro di Bario Playa riba telefon 583-7775.

Meta di e actividad ta pa stimula e reatividad di nos muchanan y nan mayornan pero tambe pa crea e ambiente di carnaval cu nos ta aden. Lo participa den tres grupo.


Invitacion S.S. di misa NHD Birgen di Lourdes y Dia Mundial di Enfermo na misa di Dakota























Rev. Pastoor Jozef Pelc y Rev. Diacono Michael Nicolaas ta invita tur devoto, parokiano y pueblo di Aruba en general pa asisti na un S.S. di Misa Solem, diasabra 11 di februari 2023 pa 9'or di mainta na Misa Birgen di Fatima na Dakota cu Administracion di Sacramento di Enfermo y Ceremonia di Bela.

E dia aki ta dia Mundial di Enfermo y Fiesta di Birgen di Lourdes. Por cumpra bela tur dia despues di misa y diasabra prome cu misa. Pastoor y Diacono ta pidi pa por fabor trece boso enfermonan pa ricibi Sacramento di Enfermo pa asina nan haya forza y sanacion na alma y curpa.

Birgen di Lourdes nos ta pidi bo scucha tur nos oracionnan, laga tur nos pidimentonan yega cerca Bo. Nos cu ta tuma nos refugio cerca bo!

Resultado Sorteo februari 8, 2023			
Cadena Alexander Lottery ta presenta resultado di weganan di suerte			
DIARIO	KORSOU	SUPER4	FLAMINGO
3513	0172	8189	2118
2316	3647	SUPER5	9662
6102	6178	-	3455

MERDIA	ANOCHI		
 Sorteo # 3822 7160 7954 5005  X5  Sorteo # 3822 1162  Sorteo # 1878 1850  Sorteo # 3822 7025 Scorpio  Sorteo # 696 913  X2	 Sorteo # 7864 7355 4940 1659  X2  Sorteo # 6908 1182  Sorteo # 1613 7662  Sorteo # 5667 6039 Gemini  Sorteo # 597 528  FP	 Sorteo # 2361 0 x Jackpot 1 x Match 4+ 6 x match 4 174 x Afl. 12,00  Sorteo # 6027 0 x Jackpot 14 x Match 4 216 x Afl. 8,00	08-15-17-22-25 Joker 2 Letter L Proximo Jackpot 385.000,- 03-09-12-17-29 Proximo Jackpot 93.000,-  Sorteo # 0 x Jackpot 0 x match 4 0 x Afl. 500,00 0 x Afl. 50,00 0 x Afl. 15,00 Mega Ball: Proximo Jackpot 260.000,-  Afl. 360.000,-

 Sorteo # 	
---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

La Sangre de Cristo tiene poder



Celia Guadalupe Rasmijn

Cespedes Aldama

Carinosamente “Chelita – Lulupe”
*12-12-1949 - †06-02-2023

Esposo: Marco “Maiky” Rasmijn
Papa: † Jesus Cespedes
Mama: † Aura Cespedes

Hijos:
Gorgie Mosquera
Aura Rasmijn Mosquera y Rivelino Rasmijn
Vanessa Rasmijn Mosquera y Maiky Rasmijn
Cinthya Geerman Mosquera y Gregorio Geerman

Como hijos: Maria Eugenia Lugo (Venezuela)
Victor Wu (USA)
Michelle Mosquera (Venezuela)
Ludwig Rasmijn

Nietos: Ryan Rasmijn
Ryven Rasmijn
Chantal Rasmijn y Revan Maduro
Chadienne Rasmijn
Rygelys Rasmijn
Grethyanne Geerman
Gregory Geerman

Igual que un nieto:
Jean Louis Croes (Hulanda)
Davienne Angela
Chandre Angela

Amigos de casa:
Elvia, Yrien, Stella, Roselene, tanta Rosa,
Yolanda, Swinda, Jeta, Vitty, sra Carmen,
Ines Escalante, Maria.

Su amiga compañera de bingo Maria Salazar

Su compañero de todas las tardes Jhon Watts del programa noticia impacto 91.5 fm

Sra Amparito del programa de la mañana de caliente 90.7 fm

La Sonri de caliente 90.7 fm

Su doctora dr. Anthony y team (huisarts)
dr. Maria Jose Cobos (cardiologo)
Su doctor en Venezuela dr. Ariel Marin

Hermanos, sobrinos, ahijados y demas familiares en venezuela, colombia, USA, Bonaire y Aruba. Famia Rasmijn, Geerman, Mosquera, Cespedes, Croes, Aldama, Tromp, Nicolas, Angela.

Te invitamos al acto de despedida que sera el viernes 10 de febrero 2023 de 9am a 11am en Aurora Funeral Home. Sra. Celia sera cremado en seno familiar

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Laga tur loke ta spera mi ta bunita
Laga tur local cu mi encontra na caminda ta bunita
Laga tur local cu mi laga atras keda bunita y
Laga esakinan termina den tur buniteza.

A bai drumi dushi den brasa di Señor nos kerida
Mama, Oma, Ruman, Tanta y Amiga:



Sra. Gertruida Helen Fingal

*17 Maart 1949 – †6 February 2023

Na number su:

Yunan stima: Ellery Croes
Daniella Croes-Kelly & Rudy Kelly
Nietonan stima: Therance Kelly & Kylie Kelly
Ayudante di kas: Mery y Paula
Rumannan: † Pedro “Sain & Yolanda Fingal
† Feliz & Lucia Fingal
† Freddy Fingal
† Fridoline & Mario Vos
† Olivia & Ogenio Maduro
† Casimiro
John Fingal

Sobrino y Sobrinannan: † Richard Fingal & Famia,
Nelson Fingal, † Jossy Fingal & Famia, Dito Fingal,
Eugene Maduro & Famia, Orvin Maduro & Famia, †
Frits Maduro, Mark Fingal & Famia, Maureen Fingal &
Famia, Magna Final & Famia

Con Suegra(o): Vanita Willemes
† Mario Kelly

Primo y Primanan stima, Comer y Compernan, Ihanan,
Amistadnan kuta mucho hopi pa menciona.

Demas famianan: Fingal, Croes, Tromp, Maduro,
Hek, Wong, Kelly, Willems, Colina, Riderstaat, Rojer,
Quandt, Dirks, Thomas, Gomes, Holsman, v/d D
Biezen, De Wint y demas famia.

Nos ta invita boso pa e acto di despedida cual ta tuma
lugar Diabierna 10 februari 2023 di 2:00 pm - 4:00 pm
na Aurora Funeral Home. Cremashon lo tuma lugar
den seno familiar.

Nos ta lamenta cu despues di entiero no por ricibi
bishita di condolencia na cas.

Nos ta pidi disculpa si den nos tristesa nos por a lubida
di menciona cualkier famia, amistad y/of conoci.



WWW.BONDIA.COM



Cas Di Cultura

Vondellaan 2 Aruba
297-582-1010

F A D A

Campanastraat 5 Aruba
297-583-2999
297-583-9610

F A V I

Primavera 233 Aruba
297-582-5051
297-582-5222

F E P O

Engelandstraat 15 Aruba
297-583-1016
297-583-6607

**Fundacion Contra
Violencia Relacional**
Tel: 583-5400

Fundacion Autismo Aruba

Irenestraat 21 Aruba
297-588-1179

Fundacion Pa Nos Muchanan

Cumana 2 Aruba
297-583-4247

Fundacion Tel Pa Hubentud

Wilhelminastraat 19
Aruba
297-588-6138

Koningin Wilhelmina Fonds

Spinozastraat 9 Aruba
297-582-0412

Mary Joan Foundation

Sabana Blanco 8 Aruba

297-588-9999

Rode Kruis Aruba

Pedro Gallegostraat 14
Tel. 297-582-2219

Fax 588-3376

Famia Planea (SBVO)

Avenida Milio J Croes 17
B Aruba

297-588-9591

www.famiaplanea.org
famiaplanea@hotmail.
com

Stichting Fundacion Guia Mi

George Madurostraat 34
297-582-0088

Y M C A

Calbasstraat 1 Aruba
297-582-3072

AL-ANON group

Sabana Liber #8, Noord
(close to the hotels)
Tel: 736-2952 or
593-7081



Dokter na warda

Oranjestad **San Nicolas**
Hospital **Imsan**
7:00 pm / 10:00 pm **24 ora**

Botica na warda

Oranjestad: **San Nicolas:**
Central Seroe Preto
Tel. 585 1965 Tel. 584 4833

EMERGENCIA **911**

POLIS

Oranjestad	100
San Nicolas	104
Santa Cruz	105
Noord	107
Tip Line	11141
Brandweer	115
Ambulance	911
Hospital	527-4000
Imsan	524-8833
Warda Costa	913
Seguridad Nacional	11911
Cruz Cora	582-2219

BOTICA

Aloe	584-4606
4 Centro Medico	584-5794
Central	585-1965
Dakota	588-7364
Del Pueblo	582-1253
Eagle	587-9011
Kibrahacha	583-4908
Maria	585-8145
Di Servicio Noord	586-4606
Oduber	582-1780
Paradera	588-6638
San Lucas	584-5119
San Nicolas	584-5712
Santa Anna	586-8181
Santa Cruz	585-8028
Sero Preto	584-4833
Trupial	583-8560

UTILIDAD

Setar	117
Web	525-4600
Elmar	523-7147

FUNERARIA

Aurora	588-6699
Royal Funeral H.	586-4444
Ad Patres	584-2299
Olive Tree	584-8888

Servicio di Taxi

Aruba Transfer Tour & Taxi C.A.

Tel: 582 2116 /582 2010

Taxi Adres Services (24h)

Tel. 587 5900

A1 Taxi Services Aruba

Tel: 587-8850
Tel: 280-2828
Whatsapp: 592-7024

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

The LORD is my shepherd, I shall not be in want. he restores my soul. He guides me in paths of righteousness for his name's sake. With deep sorrow in our hearts we announce the passing of our beloved:

Fernando Browne

Better known as: "Nando"
*21-03-1965 - †06-02-2023

Opportunity for a final farewell will be held on Saturday February 11th 2023 from 2pm until 4pm at the Pray Funeral Home in San Nicolaas.



Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Mi Dios, Mi Señor, Mi Salvador Cu bo amor infinito tenemi den Bo Braza Ya no tin scuridad Unicamente Bo luz briyando

Cu un tristesa profundo pero conforme cu boluntad di Dios nos ta anuncia fayecimento di:



Sra. Brilia Josefa Bakmeyer-Hoek

Cariñosamente jama: Mama of Tantan
*29-10-1927 - †04-02-2023
Viuda di Josué Bakmeyer

Na number di su yiunan:
Erold y Mildred Bakmeyer-de Lange
Rolna Bakmeyer
Norma y Wilfred Williams-Bakmeyer
† Ronald Bakmeyer
Oslin y Beatriz Bakmeyer- Pertuz
† Oscar y † Josephine Bakmeyer-Silberie

Rumannan:
† Alicia "Chichi" Dania- Loopstok y famia
† Pablo Hoek
† Mario Hoek
† José "Jossy" Hoek y famia
† Juan Nicolas Hoek y famia

Nietonan:
Marysol Vrolijk y Hubert Ridderstaat
Sedney y Juliana Williams-Meneses
Richenel y Beverly Williams-Perez
Eromil y Daphne Bakmeyer-Roorda
Ellery Bakmeyer
Osmar Bakmeyer y famia

Bisanietonan:
Mandy Williams
Kimberly Ridderstaat
Sidmar Williams
Reginald y Shary Williams-Muyale
Kendrick Ridderstaat
Yeinderalessa Williams
Eva-Luna Bakmeyer
Vera-Elise Bakmeyer
Adhian Williams
Ian-Zion Bakmeyer

Tataranietonan:
Aydan Koeiman
Annabelle Koeiman

Subrino y subrinan, primo y primanan na Aruba, Curacao, Hulanda y Merca.
Swa: Ebra "Boy" Bakmeyer y famia na Curaçao
Iha: Beata Mildred Burne y demas ihanan

Bon bisiñanan bandi cas:
Mercedes Andrade
Lee Feng Supermarket

Demas Famianan:
Bakmeyer, Hoek, Dania, de Lange, Williams, Vrolijk, Ridderstaat, Perez, Roorda, Calmes, Suarez, Pertuz, Meneses, Muyale, Koeiman, Burne, Wout, Alberts, Roberts, Ruiz, Ferguson, Barkmeyer, Loopstok, Loefstok, Leest, Orman, Winterdaal, Picus, Maduro, Helder, Tromp, Jacobo, Bernabela, Silvestre, Willems, Henricus, Desbarida, Franken, Robert, Werleman, Paesch, Irausquin, Figaroa, Kock y demas famianan na Aruba y den exterior.

Nos ta invita boso pa e acto di entierro cu lo tuma lugar diabierna 10 februari 2023 di 2or pa 4or na Royal Funeral Home despues lo sali pa Santana Catholico na Playa.
Nos ta pidi disculpa si nos por a lubida un of otro famia den nos tristesa.
Despues di entierro nos no ta ricibi bishita di condolencia na cas.
Nos ta gradici W.G.K, Wondenpoli na HOH, Litelife y Dr. Jones pa e bon servicio.

Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory
Cumaná # 76 & # 44/ van Speykstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 548-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com



Gradicimento / Invitacion

Famia Kelly y Romano ta gradici tur esnan cu sea a yama nos, a manda mensahe, a brinda ayudo, a manda krans y carchi di condolencia, a canta y/of toca y tambe e personanan cu a pasa un rato pa duna nos nan sosten y forsa na e momentonan di mas dificil durante enfermedad, fayecimento y entierro di nos difunto stima:

Petra Kelly-Trimon

Un danki di curason na tur famia y amistad cu a yuda nos of a duna un muestra di cariño durante tur e dia- y anochinan. Alabes un danki di special na dokter di cas Dr. D. Rasmijn pa su atencion excepcional, Cardiologo Dr. Fingal, ciruhano Dr. Caceres; Dr. H.O. Hospital management y Wondenpolie, Aurora Funeral Home y Pastoor Jan di Parokia San Juan Pablo II. Nos ta gradici tambe Venny Trinidad, Coro Melange, Oslin Trimon, Francis Jacobs, Eltienne Yarzagaray y Nelson Tromp y su mariachi pa nan canto y musica excepcional. Boso muestra di atencion y cariño tabata un consuelo grandi pa nos tur di famia y sigur ta duna nos forsa.

Alabes nos ta invita pa un Santo Sacrificio di misa cual lo tuma lugar na **Misa San Juan Pablo II na Tanki Leendert, diahuebs 9 di februari pa 6:30 atardi;** despues di misa lo sigui e rezamento di 8 dia na cas di famia Romano.



CONDOLENCIA



Staff y Personal di Alhambra Casino (Divisino N.V.)
ta participa fayecimento di:

Sra. Gertruida Helen Fingal

Mama di nos empleado / colega, Ellery Croes

Nos mas sincero condolencia na
su yiunan, nieto/a nan, ruman nan y demas famia.
Hopi forsa den es momento nan dificil aki.

Cu "Gertruida" sosega na Paz

Alhambra
CASINO AND SHOPS

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

“Señor ta mi wardador, mi’n tin falta di nada. Den Cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega. E ta hibami na awa trankil, pa mi bolbe haña forsa”. –Salmo 23

Cu profundo tristeza den nos curason, nos ta anuncia fayecimento di nos estimada Mama, Casa, y Wela kende a duna nos tur su amor y a significa hopi pa nos y ta awor trankil y contento cerca Papa Dios kende el a sirbi pa hopi aña:



Lucia Curiel – Geerman
cariñosamente conosi como: “Lucy”
Mei 23, 1938 – † Februari 5, 2023

Na number di su:

Mayornan:
† Jozef Geerman y † Antonia Geerman

Suegro(a):
† Ciriaco Curiel y † Magdalena Koolman

Casa: Julio (Juchi) F. Curiel

Yiunan:
Frank y Natasha Curiel De Mey y famia
Zelda Curiel

Rumannan:
Vda. Remacla Geerman y famia
† Ninita Geerman y famia
† Cheban Geerman y famia
† Pedro Geerman y famia
† Bernard Geerman y famia
† Rosa Geerman y famia
Rita y Jacinto Geerman - Geerman y famia

Y demas famia, swa y cuña, subrina(o)nan, prima(o)nan, ihanan, comer y compernan, amiga(o)nan, bisña nan, y amistadnan na Aruba, Curaçao, y Hulanda.

Acto di condolencia lo tuma lugar diaranson 08 di februari 2023 na Royal Funeral Home di 7:00 pm pa 9:00 pm.

Acto di entierro ta tuma lugar diahuebs 09 di februari 2023 na Misa Inmaculada Concepcion na Sta Cruz for di 9:00 am pa 11:00 am, despues lo sali bai pa santana Central na Sabana Basora.

Nos ta lamenta cu nos no ta ricibi bishita di condolencia na cas.

Si acaso nos por a lubida un of otro famia den nos tristeza, nos ta pidi nos sincero disculpa.



Caribbean Speed Printers N.V.
Ta anuncia fayecimento di:



Sra. Lucia Curiel-Geerman

Na bida mama di miembro di nos directiva anterior Frank Curiel.

Na number di staff y personal di Caribbean Speed Printers N.V. nos ta manda palabra di sincero condolencia y hopi forsa na Sr. Frank Curiel y famia.

Cu Sra. Lucia sosega na paz.



STATEN VAN ARUBA

Cu honda pena Parlamento di Aruba a tuma nota di fayecimento di:

Sr. Melvin Atanacio Tromp
ex-miembro di Parlamento di Aruba

Parlamento ta desea su mama, su yiunan y demas famia hopi forza den e momentonan dificil aki.

Cu Melvin sosega na paz.

Den number di Parlamento di Aruba.

Griffier,
mr. drs. H.Ch.J. Hek

Presidente,
mr. E.G.A. Vrolijk



Cu inmenso tristeza ta participa fayecimento di:

Señora Lucia Curiel - Geerman

Condolencia ta bay na su querido esposo Don Julio Curiel, su yiu Frank y Natasha,
Zelda y demas famia.

Johny y Glenda Chemaly, nan yiunan Michelle, John Jr. y Melissa
ta extende palabranan di profundo pesame.

Cu señora Lucia haya sosiego eterno.



Cu inmenso tristeza ta participa fayecimento di:

Señora Lucia Curiel - Geerman

Na bida mama di nos director y colega Frank Curiel.

Condolencia di parti staff y personal di Mederi N.V.
Nos ta desea su querido esposo Don Julio Curiel, su yiu Frank y Natasha,
Zelda y demas famia, hopi forza den e momentonan dificil aki.

Cu señora Lucia haya sosiego eterno.